

**RÁMCOVÁ DOHODA  
PRE POISTENIE ZODPOVEDNOSTI ZA ŠKODU SPÔSOBENÚ ČLENMI  
ORGÁNOV SPOLOČNOSTI  
( POISTENIE D&O )**

(ďalej „**rámcová dohoda**“)

uzavretá v súlade s ustanoveniami zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene  
a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov  
a v zmysle § 262 a 269 ods. 2

zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, ako aj podľa  
§ 788 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka  
v znení neskorších predpisov  
(ďalej ako „**Občiansky zákonník**“)

medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Názov: **Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke: OLO a.s.**  
Sídlo: Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava  
IČO: 00 681 300  
IČ DPH: SK2020318256  
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.  
IBAN: SK37 7500 0000 0000 2533 2773  
Zastúpená:

Zápis v: Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III,  
Oddiel: Sa, Vložka číslo: 482/B

(ďalej len „**poistník**“ alebo „**poistený**“)

a

Názov: **PREMIUM Insurance Company Limited**  
Sídlo: Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St. Julian's,  
Maltská republika  
Zápis v: Registri spoločností Maltskej republiky, číslo zápisu: C 91171  
*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*  
Názov: **PREMIUM Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu**  
Sídlo: Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava, Slovenská republika  
IČO: 50 659 669  
IČ DPH: SK4120066170  
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.  
IBAN: SK47 0900 0000 0051 2011 8452  
Zastúpená:  
Zápis v: Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, Oddiel: Po,  
Vložka číslo: 3737/B

(ďalej len „**hlavný poisťovateľ s podielom 50%**“)

a

Názov: **Colonnade Insurance S.A.**  
Sídlo: Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko  
Zápis v: Obchodnom registri Luxemburg pod č. B 61605  
*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*  
Názov: **Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu**  
Sídlo: Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice, Slovenská republika  
IČO: 50 013 602  
IČ DPH: SK4120026471  
Bankové spojenie: Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky  
IBAN: SK16 8130 0000 0011 0210 0306  
Zastúpená:  
Zápis v: Obchodnom registri Mestského súdu Košice, Oddiel: Po, Vložka číslo: 591/V  
(ďalej len „vedľajší poisťovateľ s podielom 50%“)

(pre spoločné označenie „hlavný poisťovateľ s podielom 50%“ a „vedľajší poisťovateľ s podielom 50%“ ďalej len „**poisťovateľ**“);  
(poisťník a poisťovateľ spolu ďalej len ako „**zmluvné strany**“);

## PREAMBULA

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tejto zmluvy v rozsahu a za podmienok ďalej uvedených. Poisťovateľ bol vybraný ako úspešný uchádzač vo verejnom obstarávaní podľa zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Zákon o verejnom obstarávaní**“) s predmetom zákazky „Poistenie zodpovednosti“ v časti III. „**Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (Poistenie D&O)**“ (ďalej len „**Verejné obstarávanie**“).

### I. PREDMET RÁMCOVEJ DOHODY

- 1.1 Poisťovateľ sa zaväzuje poskytovať poistenému poistnú ochranu v súlade s podmienkami tejto rámcovej dohody a poistnej zmluvy uzatvorenej na základe tejto rámcovej dohody pre poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (ďalej len „**poskytovanie poistnej ochrany**“) a poisťník sa zaväzuje zaplatiť poisťovateľovi poistné v súlade s podmienkami tejto rámcovej dohody. Poisťovateľ nemôže znížiť požadovaný rozsah poistenia uvedený v tejto rámcovej dohode svojimi všeobecnými poistnými podmienkami a zmluvnými dojednaniami alebo doložkami. Poistenie je dojednané v rozsahu nasledovných rizík a podmienok poistenia. Podrobná špecifikácia rozsahu poistného krytia je uvedená v **prílohe č. 1** – Opis predmetu zákazky.
- 1.2 Predmetom tejto rámcovej dohody je poistenie, ktoré sa vzťahuje pre prípad právnej povinnosti poistenej osoby uhradiť škodu spôsobenú pri výkone funkcie člena orgánu alebo osoby vo vedení spoločnosti alebo inej pozície poistenej osoby. Poistenými sú všetci minulí, súčasní a budúci členovia predstavenstva, dozornej rady, prokuristi a všetci riadiaci zamestnanci spoločnosti, manžel, manželka člena orgánu, zákonný zástupca, dedič alebo právny nástupca.
- 1.3 Rozsah poistených rizík, limity plnenia, spoluúčasti, územný rozsah a poistné sadzby sú uvedené v **prílohe č. 2** - Štruktúrovaný rozpočet ceny, tejto rámcovej dohody.
- 1.4 Poisťovateľ sa za týmto účelom zaväzuje v súlade s podmienkami rámcovej dohody v rámci jej platnosti uzavrieť s poisťníkom poistnú zmluvu / poistné zmluvy, predmetom ktorej bude poistenie definované v čl. II Rozsah poistenia tejto rámcovej dohody.
- 1.5 Poistná zmluva bude uzavretá na základe požiadavky poisťníka.

- 1.6 Zmluvné strany sa dohodli, že táto rámcová dohoda je dohodou rámcovou a ustanovenia tejto rámcovej dohody nemožno vykladať ako povinnosť poistníka vyzvať poisťovateľa na uzatvorenie poistnej zmluvy alebo uzatvoriť poistnú zmluvu. Poisťovateľovi nevzniká v súvislosti s neuzatvorením poistnej zmluvy na základe tejto rámcovej dohody žiadny finančný nárok na náhradu škody. Uzatvorenie poistnej zmluvy bude závisieť od aktuálnych potrieb poistníka a poistník si vyhradzuje právo nevyzvať poisťovateľa na uzatvorenie poistnej zmluvy, alebo neuzatvoriť poistnú zmluvu.
- 1.7 V prípade, ak návrh poistnej zmluvy nie je v súlade s výzvou poistníka a touto rámcovou dohodou, poistník vráti návrh poistnej zmluvy poisťovateľovi na prepracovanie. Poisťovateľ je povinný prepracovaný návrh poistnej zmluvy doručiť poistníkovi v lehote troch (3) dní odo dňa vrátenia pôvodného návrhu poistnej zmluvy poisťovateľovi na prepracovanie.

## II. PREDMET A ROZSAH POISTENIE ZODPOVEDNOSTI ZA ŠKODU SPÔSOBENÚ ČLENMI ORGÁNOV SPOLOČNOSTI

- 2.1 **Predmetom poistenia:** poistenie sa vzťahuje pre prípad právnej povinnosti poistenej osoby uhradiť škodu spôsobenú pri výkone funkcie člena orgánu alebo osoby vo vedení spoločnosti alebo inej pozície poistenej osoby.
- 2.2 **Poistenými** sú všetci minulí, súčasní a budúci členovia predstavenstva, dozornej rady, prokuristi a všetci riadiaci zamestnanci spoločnosti, manžel, manželka člena orgánu, zákonný zástupca, dedič alebo právny nástupca.
- 2.3 **Rozsah poistného krytia:**
- a) poistenie členov orgánov spoločnosti a výkonného managementu
  - b) poistenie náhrady škody vyplývajúcej z nárokov
  - c) poistenie nákladov obhajoby, súdnych trov, trov mimosúdneho vyrovnania
  - d) poistenie nákladov na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena
  - e) iné náklady:
    - náhradu strát za účasť na súdnom pojednávaní;
    - náklady na extradičné konanie – náklady na vydanie poisteného do cudziny;
    - náklady na obranu v konaní proti osobnej slobode alebo majetku;
    - náklady na osobné potreby v súvislosti so zabavením majetku;
    - náklady na peňažnú záruku v súdnom konaní;
    - náklady obhajoby v súvislosti so škodou na majetku alebo na zdraví;
    - náklady na psychologickú pomoc;
    - náklady súvisiace so zásahmi regulačného orgánu;
    - náklady v neodkladných prípadoch
- 2.4 **Územná platnosť:** celý svet vyjma USA a Kanady
- 2.5 **Rozsah poistného krytia,** poistené riziká, limity/ sublimity poistného plnenia, spoluúčasti sú uvedené v **prílohe č. 2** - Štruktúrovaný rozpočet ceny
- 2.6 **Osobitné dojednania**
- a) **Retroaktivita:** retroaktívny dátum účinnosti od 19.12.2019 (limit platnej zmluvy 5 000 000 EUR)
  - b) **Predĺženie doby nahlásenia:** Krytie nárokov vznesených po ukončení platnosti poistnej zmluvy (tzv. „Discovery Clause“) – 4 roky.
  - c) **Prednosť zmluvy pred VPP, ZPP, DPP**  
Dojednáva sa, že pokiaľ sú uvedené zmluvné dojednania v rozpore s priloženými VPP, ZPP alebo doložkami, potom majú tieto zmluvné dojednania prednosť pred ustanoveniami priložených VPP, ZPP alebo doložiek.
  - d) **Požadované odchylné zmluvné dojednania k rozsahu krytia**  
Na rozdiel od všeobecných poistných podmienok, osobitných poistných podmienok a zmluvných dojednaní prislúchajúcich k poistnej zmluve sa dojednáva nasledovné:  
**Krížová zodpovednosť (pokiaľ je v zmluve viac poistených subjektov (holding))**

Pripoistením krížovej zodpovednosti sa rozumie jednak krytie škôd spôsobených medzi subjektmi poistenými v tomto poistení, jednak krytie škody spôsobených poistenými majetkovo prepojenými osobám, a to pre celý rozsah poistného krytia a do limitov poistného plnenia dojednaných touto poistnou zmluvou.

- e) Pokiaľ o náhrade škody rozhoduje príslušný orgán, platí, že poistná udalosť nastala až dňom, kedy rozhodnutie tohto orgánu nadobudlo právoplatnosť. Do doby, kedy rozhodnutie o škode nadobudne právoplatnosť, trvá vo vzťahu k tejto škode poistná ochrana podľa poistnej zmluvy bez ohľadu na dojednaný koniec poistenia.

### **III. SPÔSOB A PODMIENKY DOJEDNANIA POISTNEJ ZMLUVY, TRVANIE POISTNEJ ZMLUVY, POISTNÁ DOBA, POISTNÉ OBDOBIE**

- 3.1 Na základe rámcovej dohody bude uzatvorená poistníkom poistná zmluva na každé poistné obdobie v súlade s rámcovou dohodou, pričom v poistnej zmluve budú použité poistné sadzby a rozsah poistených rizík dohodnuté v rámcovej dohode. Návrh poistnej zmluvy bude pred podpísaním tejto rámcovej dohody predložený na kontrolu a bude prílohou č. 3 tejto rámcovej dohody.
- 3.2 Poistná zmluva bude uzatvorená na dobu určitú medzi zmluvnými stranami v súlade s poistným obdobím.
- 3.3 Poistným obdobím poistnej zmluvy je jeden (1) kalendárny rok.
- 3.4 Poistné obdobie začína plynúť nultou hodinou dňa 1. januára a končí dvadsiatou štvrtou hodinou dňa 31. decembra.
- 3.5 Ďalším poistným obdobím je každý nasledujúci kalendárny rok, začínajúci 1. januára a končiaci 31. decembra.
- 3.6 Poistenie podľa poistnej zmluvy začína od dátumu vyznačenom v poistnej zmluve ako začiatok poistenia, nie však skôr ako 01.01.2024 00.00 h a dojednáva sa na dobu určitú v súlade s podmienkami uvedenými v tejto rámcovej dohode .
- 3.7 Poistná zmluva bude uzatvorená v súlade s príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a touto rámcovou dohodou. Súčasťou poistnej zmluvy budú vždy Všeobecné poistné podmienky poisťovateľa pre jednotlivé druhy poistenia, ktoré sú zároveň aj prílohou č. 4 tejto rámcovej dohody pričom dojednaná táto rámcová dohoda majú prednosť pred ustanoveniami poistných podmienok poisťovateľa pre jednotlivé druhy poistenia.
- 3.8 Poistiteľ nemôže znížiť požadovaný rozsah poistenia svojimi Všeobecnými poistnými podmienkami, Osobitnými poistnými podmienkami (ďalej len „**OPP**“) ani zmluvnými dojednaniami (ďalej len „**Zmluvné dojednanie**“). V prípade ak by Všeobecné poistné podmienky, OPP a Zmluvné dojednanie obsahovali výluky, ktoré by akýmkoľvek spôsobom menili alebo obmedzovali rozsah poistného krytia v rozsahu poistenia podľa čl. II. rámcovej dohody, majú ustanovenia definované v rozsahu podľa rámcovej dohody prednosť pred akýmkoľvek ustanoveniami a výlukami obsiahnutými vo Všeobecných poistných podmienkach, OPP a Zmluvných dojednaniach. Pre vylúčenie pochybností dojednaná táto rámcová dohoda majú prednosť pred ustanoveniami poistných podmienok poisťovateľa pre poistenie zodpovednosti podľa tejto rámcovej dohody, pričom, v prípade, že Zmluvné dojednanie alebo príslušné OPP rozširujú rozsah krytia tejto rámcovej dohody a jej podmienok a sú v prospech poisteného, má poistený nárok na poistné plnenie podľa týchto poistných podmienok.
- 3.9 Aktualizácia limitov plnenia pre poistenie zodpovednosti podľa tejto rámcovej dohody bude podľa potreby a požiadavky poistníka v priebehu poistného obdobia. Poistník si vyhradzuje právo zmeniť rozsah poistených rizík v súlade s jeho potrebou, zaslaním podkladov formou e-mailu.
- 3.10 Poistiteľ sa zaväzuje, že na žiadosť poistníka vystaví písomné potvrdenie o poistení zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti.

- 3.11 Dojednaním tejto rámcovej dohody, poisťiteľ poskytne nadštandardné podmienky poistného krytia a zvýhodnené sadzby pre poistníka. Poistné sadzby pre výpočet poistného a spoluúčasti sú záväzné a nemenné po celú dobu trvania rámcovej dohody.
- 3.12 Poistné plnenie je splatné v Slovenskej republike a v mene euro (€) do 30 dní po uzavretí škodovej udalosti (len čo poisťiteľ skončil šetrenie potrebné na zistenie rozsahu poistiteľa plniť). Šetrenie škodovej udalosti zo strany poistiteľa sa musí vykonať bez zbytočného odkladu; ak sa nemôže šetrenie o rozsahu a výške škody ukončiť do jedného mesiaca po tom, keď sa poisťiteľ o škodovej udalosti dozvedel, je poisťiteľ povinný, ak je základ nároku na poistné plnenie nesporný, na základe písomnej žiadosti poistníka poskytnúť primeraný preddavok.
- 3.13 V prípade omeškania poistiteľa podľa predchádzajúceho bodu tohto článku prvá veta má poistník právo na úrok z omeškania vo výške 0,05 % z výšky poistného plnenia za každý deň omeškania.

#### **IV. FINANČNÝ LIMIT RÁMCOVEJ DOHODY, POISTNÉ, PLATOBNÉ PODMIENKY A FAKTURÁCIA**

- 4.1 Celkový finančný limit tejto rámcovej dohody počas jej účinnosti je 97 920,00 EUR (slovom: deväťdesiatšesťtisícdeväťstodvadsať EUR) bez DPH. Tento finančný limit je maximálny a sú v ňom zahrnuté všetky náklady na predmet plnenia podľa tejto rámcovej dohody. Poistník nie je povinný uvedený finančný limit vyčerpať.
- 4.2 Výška celkového ročného poistného sa stanoví v poistných zmluvách
- 4.3 Výška poistného je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyplýva z ponuky poisťovateľa vo Verejnom obstarávaní. Poistné sadzby pre výpočet poistného sú záväzné a nemenné počas celej doby trvania poistenia.
- 4.4 Poisťovateľ vyhlasuje, že poistné určené v bode 4.3 rámcovej dohody zahŕňa všetky jeho predpokladané náklady a primeraný zisk. Poisťovateľ súčasne vyhlasuje, že s prihliadnutím na všetky okolnosti nebude požadovať akékoľvek ďalšie náklady, príplatky, poplatky, či dane, ktoré nie sú zahrnuté v tejto rámcovej dohode a ktoré by musel znášať poistník, ak poistník splní všetky svoje povinnosti ustanovené touto rámcovou dohodou a všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- 4.5 Podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov sú poisťovacie služby oslobodené od dane z pridanej hodnoty, t. j. výška dane z pridanej hodnoty je 0% (0,00 EUR).
- 4.6 Zmluvné strany sa dohodli že úhrada poistného bude vykonávaná bezhotovostným platobným stykom a to polročnými splátkami bez uplatnenia princípu področnosti. Poisťovateľ vykoná predpis (avízo, vyúčtovanie) na úhradu poistného s vyčíslením poistného pre dané splátkové obdobie.

#### **V. OSOBITNÉ USTANOVENIA**

- 5.1 V prípade, ak táto rámcová dohoda neustanovuje inak, zmluvné strany sú povinné zachovávať mlčanlivosť o všetkých informáciách získaných v súvislosti s touto rámcovou dohodou a poistnými zmluvami (ďalej len „**dôverné informácie**“) a žiadna zmluvná strana nie je oprávnená zverejniť alebo poskytnúť dôverné informácie iným osobám bez predchádzajúceho písomného súhlasu dotknutej zmluvnej strany.
- 5.2 Dôverné informácie v zmysle tejto rámcovej dohody zahŕňajú najmä informácie strategického, obchodného, marketingového, finančného alebo organizačného charakteru, ktoré sú priamo alebo nepriamo spojené s poskytovaním predmetu plnenia rámcovej dohody a nemožno ich považovať za verejne dostupné.

- 5.3 Dôvernými informáciami nie sú informácie, ktoré:
- sú všeobecne známe, alebo sa stali všeobecne známymi inak ako porušením tejto rámcovej dohody alebo v dôsledku protiprávneho konania tretej strany,
  - boli vyvinuté nezávisle bez použitia akýchkoľvek dôverných informácií podľa tejto rámcovej dohody,
  - boli poskytnuté treťou stranou, ktorá takéto informácie nezískala porušením povinnosti ich ochrany.
- 5.4 Za porušenie povinnosti zachovávať mlčanlivosť sa nepovažuje zverejnenie alebo poskytnutie dôverných informácií oprávnenému subjektu na základe povinnosti vyplývajúcej zo všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 5.5 Poisťovateľ berie na vedomie, že poistník je pre účely tejto rámcovej dohody a poistných zmlúv uzatváraných na jej základe právnickou osobou povinnou sprístupňovať informácie (povinnou osobou) v súlade a v rozsahu uvedenom v § 10 ods. 2 písm. c) zákona číslo 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o slobodnom prístupe k informáciám**“).
- 5.6 Zmluvné strany sa zaväzujú upovedomiť dotknutú zmluvnú stranu o porušení povinnosti mlčanlivosti bez zbytočného odkladu po tom, ako sa o takomto porušení dozvedia.
- 5.7 Závazok mlčanlivosti zmluvných strán platí aj po ukončení zmluvného vzťahu založeného touto rámcovou dohodou.
- 5.8 Poisťovateľ je oprávnený vykonať časť plnenia predmetu rámcovej dohody prostredníctvom subdodávateľa uvedeného v Zozname subdodávateľov, ktorý tvorí prílohu č. 5 tejto rámcovej dohody.
- 5.9 Počas trvania tejto rámcovej dohody je poisťovateľ oprávnený zmeniť alebo doplniť subdodávateľa uvedeného v prílohe č. 5 rámcovej dohody výlučne len so súhlasom poistníka; poisťovateľ sa zaväzuje spolu s oznámením zmeny alebo doplnenia subdodávateľa uviesť údaje o ňom v rozsahu podľa § 41 ods. 3 zákona o verejnom obstarávaní.
- 5.10 Poisťovateľ vyhlasuje, že príloha č. 5 rámcovej dohody obsahuje aktuálne a úplné údaje v zmysle ustanovenia § 41 ods. 3 zákona o verejnom obstarávaní. Zmenu údajov akéhokoľvek subdodávateľa je poisťovateľ povinný bezodkladne písomne oznámiť poistníkovi.
- 5.11 V prípade, ak by mal poisťovateľ v súvislosti s poskytnutím plnenia na základe tejto rámcovej dohody spracúvať osobné údaje, zmluvné strany sa zaväzujú uskutočniť všetky úkony tak, aby spracúvanie osobných údajov spĺňalo požiadavky zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov a nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a aby sa zabezpečila ochrana práv dotknutej osoby. Spracúvanie osobných údajov sa bude riadiť osobitnou dohodou uzatvorenou medzi zmluvnými stranami.
- 5.12 Poisťovateľ sa zaväzuje byť riadne zapísaný v registri partnerov verejného sektora po dobu trvania tejto rámcovej dohody, ak mu taká povinnosť vyplýva zo zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o registri partnerov verejného sektora**“). Poisťovateľ sa zaväzuje zabezpečiť, aby jeho subdodávateľa v zmysle § 2 ods. 1 písm. a) siedmy bod zákona o registri partnerov verejného sektora boli riadne zapísaní v registri partnerov verejného sektora po dobu trvania subdodávateľskej zmluvy, ak im taká povinnosť vyplýva zo zákona o registri partnerov verejného sektora. Poisťovateľ je povinný na požiadanie poistníka predložiť všetky zmluvy so subdodávateľmi.

## **VI. ZODPOVEDNOSŤ ZA ŠKODU A ZMLUVNÉ POKUTY**

- 6.1 Poisťovateľ, ktorý poruší svoju povinnosť podľa tejto rámcovej dohody, je povinný nahradiť škodu tým spôsobenú poistníkovi, ibaže preukáže, že porušenie povinností bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť a zároveň túto okolnosť bez zbytočného odkladu písomne oznámi poistníkovi. Za okolnosť vylučujúcu zodpovednosť sa nepovažuje platobná neschopnosť zmluvnej strany.
- 6.2 V prípade, ak poistník neuhradí poistné v zmysle bodu 4.6 rámcovej dohody, poisťovateľovi vzniká nárok na zaplatenie úrokov z omeškania v zákonnej výške, a to v prípade ak si poisťovateľ tento nárok písomne uplatní u poistníka.
- 6.3 Uhradením zmluvných pokút nie je dotknutý nárok zmluvnej strany na náhradu škody a odstúpenie od rámcovej dohody. Poistník má nárok na náhradu škody prevyšujúcu výšku uhradenej zmluvnej pokuty. Lehota na uhradenie zmluvných pokút je tridsať (30) dní odo dňa ich písomného uplatnenia zmluvnej strany.

## **VII. TRVANIE A UKONČENIE RÁMCOVEJ DOHODY**

- 7.1 Táto rámcová dohoda sa uzatvára na dobu určitú, a to odo dňa nadobudnutia jej účinnosti podľa tejto rámcovej dohody, do štyridsaťosem (48) mesiacov odo dňa účinnosti tejto zmluvy alebo do vyčerpania finančného limitu podľa bodu 4.1 rámcovej dohody, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr.
- 7.2 Pred uplynutím dohodnutej doby je možné rámcovú dohodu ukončiť:
  - a) okamžitým odstúpením v prípade jej podstatného porušenia,
  - b) výpoveďou poistníka,
  - c) písomnou dohodou zmluvných strán.
- 7.3 Na účely tejto rámcovej dohody sa podstatným porušením záväzku vyplývajúceho z tejto rámcovej dohody považuje:
  - a) ak poisťovateľ v rozpore s bodom 1.7 rámcovej dohody odmietne uzatvoriť poistnú zmluvu,
  - b) porušenie povinností poisťovateľa podľa bodu 5.12 rámcovej dohody,
  - c) porušenie povinnosti mlčanlivosti podľa bodu 5.2 až 5.8 rámcovej dohody alebo iné neoprávnené nakladanie s informáciami poistníka v súvislosti s plnením tejto rámcovej dohody,
  - d) ak sa preukáže, že poisťovateľ v ponuke predloženej vo verejnom obstarávaní predložil nepravdivé doklady alebo uviedol nepravdivé, neúplné alebo skreslené údaje,
  - e) ak je voči zmluvnej strane vedené konkurzné konanie alebo reštrukturalizačné konanie, je v konkurze, v reštrukturalizácii, bol proti nej zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku,
  - f) ak zmluvná strana vstúpila do likvidácie, alebo bola na ňu zriadená nútená správa,
  - g) ak je voči zmluvnej strane vedený výkon rozhodnutia (napr. podľa zákona č. 233/1995 Z. z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok) a o zmene a doplnení ďalších zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 563/2009 Z. z. o správe daní (daňový poriadok) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a pod.).
- 7.4 Odstúpenie je účinné dňom, kedy bolo doručené druhej zmluvnej strane. Pri odstúpení od rámcovej dohody zostávajú zachované z nej vyplývajúce práva a povinnosti zmluvných strán do dňa účinnosti odstúpenia. Zmluvné strany sú povinné vyrovnať všetky pohľadávky a záväzky vzniknuté do dňa účinnosti odstúpenia od rámcovej dohody.
- 7.5 Túto rámcovú dohodu môže poistník ukončiť písomnou výpoveďou aj bez uvedenia dôvodu s výpovednou lehotou šesť (6) mesiacov, ktorá začína plynúť prvým (1.) dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.

- 7.6 Odstúpenie od rámcovej dohody alebo jej ukončenie z iného dôvodu sa nedotýka práva na uplatnenie nárokov vyplývajúcich z porušenia rámcovej dohody, vrátane oprávnenia na náhradu škody, zmluvnej pokuty, riešenia sporov medzi zmluvnými stranami a ostatných ustanovení, ktoré podľa rámcovej dohody alebo vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení rámcovej dohody. Ustanovenia vzťahujúce sa k usporiadaniu vzájomných právnych vzťahov na základe rámcovej dohody zostávajú v platnosti do momentu ich usporiadania.
- 7.7 Zmluvné strany vyhlasujú, že v prípade zmeny osoby poistníka, podmienky tejto rámcovej dohody v plnom rozsahu prechádzajú na nástupnícku spoločnosť. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností akákoľvek zmena osoby poistníka nezakladá dôvod na ukončenie tejto rámcovej dohody.

## VIII. VYŠŠIA MOC

- 8.1 Vyššia moc je na účely tejto zmluvy výnimočná udalosť alebo skutočnosť: (i) ktorá je mimo kontroly zmluvnej strany, (ii) proti vzniku ktorej sa zmluvná strana nemohla primerane zabezpečiť pred uzavretím rámcovej dohody, (iii) ktorej sa po jej vzniku nemohla zmluvná strana náležite vyhnúť, alebo ju odvrátiť a (iv) ktorú nie je možné v zásade pripísať druhej zmluvnej strane.
- 8.2 Vyššia moc môže zahŕňať iba výnimočné udalosti alebo okolnosti, ak sú splnené vyššie uvedené podmienky podľa bodu 8.1 rámcovej dohody. Vyššia moc sú najmä nasledujúce prípady: (i) pandémie nebezpečnej choroby; (ii) legislatívne uložené podmienky obmedzenia pohybu ľudí, ako napríklad povinnosť karantény, uzatváranie oblastí, zákazy vstupu cudzích štátnych príslušníkov na územie štátu; (iii) vyhlásenie mimoriadnej situácie alebo núdzového stavu, ak opatrenia prijaté s ich vyhlásením majú, alebo môžu mať dopad na plnenie povinností podľa tejto rámcovej dohody; (iv) vojna, vojnový stav (bez ohľadu na to, či bola vyhlásená), invázia, iné vonkajšie nepriateľské akcie, vzbury, teroristické akcie, revolúcia, povstanie, ozbrojené útoky, alebo občianska vojna v krajine, občianske nepokoje, štrajk; (v) expozícia účinkom vojnového streľiva, výbušného materiálu, rádioaktívneho materiálu, ionizujúceho žiarenia, s výnimkou, keď je používanie týchto materiálov možné pripísať poisťovateľovi; (vi) zemetrasenie, povodne, vulkanická činnosť, vietor dosahujúci intenzitu hurikánu a iné prírodné katastrofy s podobnými následkami alebo rozsahom; a (vii) zmena právnych predpisov, v dôsledku ktorej sa plnenie rámcovej dohody stane celkom alebo sčasti nemožným alebo nedovoleným.
- 8.3 Ak vyššia moc bráni, alebo bude brániť niektorej zo zmluvných strán v plnení jej povinností podľa rámcovej dohody, táto zmluvná strana je povinná oznámiť druhej zmluvnej strane túto skutočnosť bez zbytočného odkladu. Zmluvná strana ovplyvnená vyššou mocou nebude zodpovedná za porušenia svojich povinností po dobu, dokiaľ jej vyššia moc bráni, alebo bude brániť v ich plnení. Lehota na plnenie tejto rámcovej dohody sa primerane predĺži o vzájomne dohodnutú dobu, minimálne však o dobu trvania vyššej moci.

## IX. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 9.1 Poistník ako prevádzkovateľ osobných údajov týmto informuje poisťovateľa, že jeho osobné údaje, resp. osobné údaje jeho štatutárneho orgánu a jeho kontaktných osôb podľa tejto zmluvy ako dotknutých osôb, spracúva v rozsahu: titul, meno, priezvisko, funkcia, podpis, email, telefónne číslo, na účel uzatvorenia a plnenia tejto zmluvy. Osobné údaje poistník spracúva na základe oprávneného záujmu podľa čl. 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a § 13 ods. 1 písm. b) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov na riadnom a včasnom plnení tejto zmluvy. Osobné údaje môžu byť poskytnuté orgánom verejnej moci na základe osobitných predpisov; v iných prípadoch sa osobné údaje neposkytujú, ak osobitný zákon neustanoví inak alebo dotknutá osoba na to neudelí dobrovoľný súhlas. Osobné údaje budú spracúvané a uchovávané po dobu trvania zmluvného vzťahu a do uplynutia lehoty na uchovávanie dokumentov podľa zákona o verejnom



obstarávaní. Získané osobné údaje nepodliehajú profilovaniu, ani automatizovanému rozhodovaniu. Poistník nezamýšľa prenos osobných údajov do tretej krajiny, ani do medzinárodnej organizácie. Dotknutá osoba má na základe písomnej žiadosti alebo osobne u poistníka právo:

- (i) žiadať o prístup k svojim osobným údajom a o opravu, vymazanie alebo obmedzenie spracúvania svojich osobných údajov;
- (ii) namietat' spracúvanie svojich osobných údajov;
- (iii) na prenosnosť osobných údajov;
- (iv) podať návrh na začatie konania na Úrade na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky. Ďalšie informácie o spracúvaní osobných údajov je možné nájsť aj na webovom sídle poistníka (ďalej len „**Informácie o ochrane osobných údajov**“).

9.2 Poistovateľ podpisom zmluvy potvrdzuje že:

- (i) správnosť a pravdivosť osobných údajov, ktoré sa ho týkajú a sú uvedené v tejto zmluve;
- (ii) mu boli poskytnuté Informácie o ochrane osobných údajov;
- (iii) v rozsahu ustanovenom všeobecne záväznými právnymi predpismi informoval o podmienkach spracúvania osobných údajov inej osoby, ktorých osobné údaje poskytol poistníkovi v súvislosti s uzatvorením tejto zmluvy (napr. kontaktné osoby, zamestnanci, zástupcovia, subdodávatelia).

9.3 Táto rámcová dohoda sa stáva platnou dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnou dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a § 5a zákona o slobodnom prístupe k informáciám, nie však skôr ako 01.01.2024. Poistovateľ podpisom tejto rámcovej dohody vyhlasuje, že bol oboznámený s povinnosťou poistníka zverejniť túto rámcovú dohodu v Centrálnom registri zmlúv.

9.4 Zmeny a doplnenia tejto rámcovej dohody je možné vykonať len formou vzostupne číslovaných písomných dodatkov, podpísaných zmluvnými stranami.

9.5 Vzťahy zmluvných strán súvisiace s touto rámcovou dohodou a v tejto rámcovej dohode bližšie neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi.

9.6 Ak sú niektoré ustanovenia tejto rámcovej dohody neúčinné alebo ak svoju účinnosť stratia, nebude tým dotknutá právna účinnosť ostatného obsahu tejto rámcovej dohody. Predmetné ustanovenie sa nahradí novým ustanovením, ktoré sa čo najviac blíži účelu, sledovanému zmluvnými stranami.

9.7 Spory týkajúce sa tejto rámcovej dohody sa zmluvné strany zaväzujú riešiť prednostne dohodou a vzájomným rokovaním. Ak dohoda nie je možná, pre riešenie sporov z tejto rámcovej dohody sú príslušné všeobecné sudy Slovenskej republiky.

9.8 Miestom pre doručovanie písomností sú adresy zmluvných strán uvedené v záhlaví tejto rámcovej dohody. Každá zo zmluvných strán je povinná písomne oznámiť druhej zmluvnej strane akúkoľvek zmenu ohľadne doručovania, a to bezodkladne po tom, čo k takejto zmene dôjde. V prípade, ak nie je táto zmena oznámená druhej zmluvnej strane, miestom pre doručovanie písomností je miesto, ktoré je uvedené v záhlaví rámcovej dohody. Akékoľvek oznámenie alebo akákoľvek iná formálna komunikácia sa považujú za riadne doručené v deň doručenia zásielky príslušnej zmluvnej strane, ak bola zásielka doručená osobne, kuriérskou službou alebo poštou (ako doporučená zásielka), alebo ak adresát odmietne zásielku prevziať dňom odmietnutia prevzatia zásielky. Uvedené sa primerane vzťahuje aj na prípad, kedy sa zásielka vrátila zmluvnej strane ako nedoručená, za deň doručenia sa v takomto prípade považuje deň, kedy sa zásielka vrátila nedoručená. Bežná komunikácia zmluvných strán môže byť uskutočňovaná aj elektronicky. Ak nie je v rámcovej dohode dohodnuté inak, táto forma komunikácie sa nikdy nevzťahuje na právne úkony uskutočňované zmluvnými stranami.

9.9 Predovšetkým v prípade zmeny obchodného mena, názvu, sídla a právnej formy, oznámi zmluvná strana, ktorej sa niektorá z uvedených zmien týka, písomnou formou túto skutočnosť druhej zmluvnej strane, a to bez zbytočného odkladu, inak povinná zmluvná strana zodpovedá za všetky

prípadné škody z toho vyplývajúce alebo náklady, ktoré v tejto súvislosti musela vynaložiť druhá zmluvná strana. Pre vylúčenie pochybností platí, že v takýchto prípadoch nie je potrebné uzatvárať dodatok.

- 9.10 V prípade rozhodnutia poisťovateľa o zlúčení, splynutí, rozdelení spoločnosti, predaja podniku alebo jeho časti, vyhlásenia konkurzu alebo reštrukturalizácie na majetok poisťovateľa, začatia konkurzného konania alebo reštrukturalizačného konania voči poisťovateľovi, jeho vstupe do likvidácie, je poisťovateľ povinný preukázateľne oznámiť poisťníkovi uskutočnenie takejto zmeny, a to do desiatich (10) kalendárnych dní odo dňa jej účinnosti, inak zodpovedá za všetky škody z toho vyplývajúce.
- 9.11 Zmluvné strany sa dohodli na tom, že finančné sprostredkovanie v zmysle ustanovenia § 2 zákona č. 186/2009 Z. z. o finančnom sprostredkovaní a finančnom poradenstve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vykonáva pre poisťníka/poisteného pri tejto rámcovej dohode samostatný finančný agent. Samostatného finančného agenta oznámi poisťník poisťiteľovi. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že správa tejto rámcovej dohody, bude realizovaná pre poisťníka/poisteného výlučne prostredníctvom samostatného poisťovacieho agenta.
- 9.12 Táto zmluva je vyhotovená v troch (3) rovnopisoch, z toho dva (2) rovnopisy pre poisťníka a jeden (1) rovnopis pre poisťovateľa.
- 9.13 Poisťovateľ je povinný do siedmich (7) dní odo dňa podpísania rámcovej dohody podpísať a doručiť do sídla poisťníka Antikorupčnú doložku zverejnenú na webovom sídle poisťníka: <https://www.olo.sk/profil-spolocnosti/integrovaný-manazerský-system/>.
- 9.14 Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa vyjadrená v tejto dohode je slobodná a vážna, túto rámcovú dohodu neuzatvárajú v tiesni, za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná vôľnosť nie je inak obmedzená. Svoju vôľu byť viazané touto rámcovou dohodou zmluvné strany vyjadrujú svojimi podpismi.
- 9.15 Neoddeliteľnými prílohami tejto rámcovej dohody sú:
- Príloha č. 1 - Opis predmetu zákazky
  - Príloha č. 2 - Štruktúrovaný rozpočet ceny
  - Príloha č. 3 - Návrh poistnej zmluvy
  - Príloha č. 4 - Všeobecné obchodné podmienky poisťovateľa
  - Príloha č. 5 - Zoznam subdodávateľov

V Bratislave, dňa

za poisťníka:

V Bratislave, dňa

za poisťovateľa

\_\_\_\_\_  
Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke: OLO a.s.

[doplniť]  
[doplniť]

p

Ing. Ľubor Beňo  
Prokurista  
a na základe Plnej moci

\_\_\_\_\_  
Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke: OLO a.s.

[doplniť]  
[doplniť]

## OPIS PREDMETU ZÁKAZKY

### Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti ( Poistenie D&O )

#### 1. Základné informácie o poistenom

Sme mestský podnik OLO a.s. a stabilne pôsobíme na trhu už 30 rokov. Naším poslaním je zhodnocovať odpad a zabezpečiť kvalitné služby v oblasti zberu a odvozu komunálneho a drobného stavebného odpadu. Vďaka technológii ZEVO (Zariadenie na energetické využitie odpadu) vyrábame z tepla vznikajúceho pri spaľovaní odpadu elektrickú energiu a teplo. Popri svojej hlavnej činnosti realizujeme aj doplnkové služby, ako sú dotriedňovanie odpadu vyzbieraného v systéme triedeného zberu plastov, odvoz odpadu prostredníctvom veľkokapacitných kontajnerov alebo služba OLO Taxi.

Bližšie informácie o poistenom a jeho činnosti nájdete v prílohách a na webových sídlach príslušných spoločností: [www.olo.sk](http://www.olo.sk)

#### 2. Predmet poistenia

Poistenie sa vzťahuje pre prípad právnej povinnosti poistenej osoby uhradiť škodu spôsobenú pri výkone funkcie člena orgánu alebo osoby vo vedení spoločnosti alebo inej pozície poistenej osoby.

#### 3. Informácie k dobe trvania poistnej zmluvy a splatnosti poistného

**Splátky:** polročné (v prípade področnej platby poistného nebude účtovaná žiadna prirážka na poistnom)

**Poistná doba:** 1.1.2024 – 31.12.2027 na dobu určitú (4 roky)

#### 4. Rozsah poistného krytia (poistené činnosti, limity plnenia, spoluúčasti, územný rozsah, poistné riziká)

**Územná platnosť poistenia:** celý svet s výnimkou USA a Kanady

**Princíp poistenia:** claims made

**Retroaktivita:** Retroaktívny dátum účinnosti od 19.12.2019.  
(limit platnej zmluvy 5 000 000 EUR)

**Predĺženie doby nahlásenia:** Krytie nárokov vznesených po ukončení platnosti poistnej zmluvy (tzv. „Discovery Clause“) – 4 roky.

**Poistený:** Všetci minulí, súčasní a budúci členovia predstavenstva, dozornej rady, prokuristi a všetci riadiaci zamestnanci spoločnosti, manžel, manželka člena orgánu, zákonný zástupca, dedič alebo právny nástupca.

#### Rozsah poistného krytia:

- a) poistenie členov orgánov spoločnosti a výkonného managementu
- b) poistenie náhrady škody vyplývajúcej z nárokov
- c) poistenie nákladov obhajoby, súdnych trov, trov mimosúdneho vyrovnania
- d) poistenie nákladov na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena
- e) iné náklady:
  - náhradu strát za účasť na súdnom pojednávaní;
  - náklady na extradičné konanie – náklady na vydanie poisteného do cudziny;
  - náklady na obranu v konaní proti osobnej slobode alebo majetku;
  - náklady na osobné potreby v súvislosti so zabavením majetku;

- náklady na peňažnú záruku v súdnom konaní;
- náklady obhajoby v súvislosti so škodou na majetku alebo na zdraví;
- náklady na psychologickú pomoc;
- náklady súvisiace so zásahmi regulačného orgánu;
- náklady v neodkladných prípadoch

<b>POISTNÉ NEBEZPEČIA</b>	<b>Limit plnenia/ Sublimit plnenia (EUR)</b>	<b>Spoluúčasť (EUR)</b>
Základný rozsah	<b>5 000 000</b>	<b>0</b>
Sublimit poistenia nákladov na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena, iné náklady (špecifikácia viď vyššie rozsah poistného krytia)	<b>1 000 000</b>	<b>0</b>

## 5. Osobitné požiadavky a dojednania, ktoré musia byť súčasťou poistenia a jeho ceny

### **Prednosť zmluvy pred VPP, ZPP, DPP**

Dojednáva sa, že pokiaľ sú uvedené zmluvné dojednania v rozpore s priloženými VPP, ZPP alebo doložkami, potom majú tieto zmluvné dojednania prednosť pred ustanoveniami priložených VPP, ZPP alebo doložiek.

### **Požadované odchylné zmluvné dojednania k rozsahu krytia**

Na rozdiel od všeobecných poistných podmienok, osobitných poistných podmienok a zmluvných dojednaní prislúchajúcich k poistnej zmluve sa dojednáva nasledovné:

### **Krížová zodpovednosť (pokiaľ je v zmluve viac poistených subjektov (holding))**

Prípoistením krížovej zodpovednosti sa rozumie jednak krytie škôd spôsobených medzi subjektmi poistenými v tomto poistení, jednak krytie škody spôsobených poistenými majetkovo prepojenými osobám, a to pre celý rozsah poistného krytia a do limitov poistného plnenia dojednaných touto poistnou zmluvou.

### **Všeobecné dojednania**

Poistné bude hradené bezhotovostným platobným stykom v polročných splátkach. Uchádzač vykoná predpis poistného (avízo, vyúčtovanie) s identifikáciou poistného obdobia.

Splatnosť poistného bude 30 dní odo dňa, kedy bude obstarávateľskej organizácii doručený predpis na úhradu.

### **Doplňkové podmienky poistenia**

Zmluvné strany vyhlasujú, že v prípade zmeny osoby poistníka, podmienky tejto rámcovej dohody v plnom rozsahu prechádzajú na nástupnícku spoločnosť. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností akákoľvek zmena osoby poistníka nezakladá dôvod na ukončenie tejto rámcovej dohody.

Výška ročného poistného je platná na celú dobu poistenia (za predpokladu, že nedôjde k zmene rozsahu poistného krytia, pre ktorý bolo poistné kalkulované).

Poistenie je možné dojednať aj ako spolupoistenie.

Po uzavretí poistenia bude poistený požadovať zverenie poistnej zmluvy do správy samostatného finančného agenta.

**Ďalšie požiadavky na predmet zákazky súvisiace s týmto opisom, vrátane podmienok plnenia, sa nachádzajú v Prílohe č. 3 Poistná zmluva. Verejný obstarávateľ odporúča uchádzačom, aby si pozorne prečítali podmienky plnenia Poistnej zmluvy.**

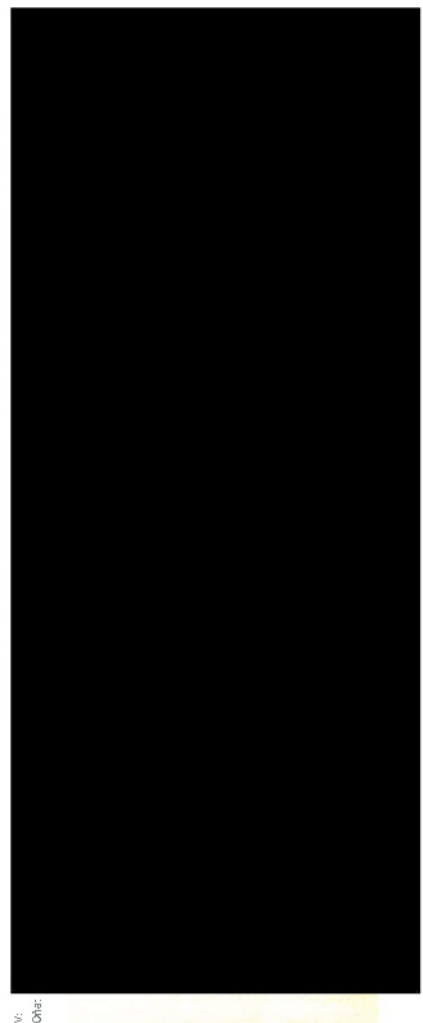
Príloha č. 3 - Štruktúrovaný rozpočet ceny  
 Názov zmlúvy: „Poistenie zodpovednosti“, časť 3 - Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (poistenie D&O)

Cenová ponuka

Pol. č.	Popisné údaje	Limit/základná suma (EUR)	Sumačnosť (EUR)	Územný rozsah (mimoriadne)	Roč. sadzba v %	Cena ročného poistného (v EUR vrátane dane)	Celková cena poistného podľa účinnosť rámcovej zmlúvy (48 mesiacov) za celý predmet zmlúvy (v EUR vrátane dane)
1	Základný rozsah: Poistenie členov orgánov spoločnosti a funkcionárov spoločnosti v súvislosti s poskytovaním služieb výkonnej zmlúvy z hľadiska nákladov obhajoby súdnych trov, trestnoprávného vyšetrenia, doplnenie nákladov na styk a verejnosťou a zachovanie dobrého mena	5 000 000	0			23990,00	95 960,00 €
2	nao náklady: náklady na prácu za účasť na súdovom pojednávaní; náklady na extrajúre konzultácie – náklady na vyšetrenie poistného o radzky; náklady na obranu v rámci prvej ústajnej línie; náklady na obranu v rámci prvej ústajnej línie; zastavenie majetku; náklady na peňažnú zátku v súdnom konaní; náklady obhajoby v súvislosti so škodou na majetku alebo na zdraví; náklady na psychologickú pomoc; náklady vznikajúce so zasahmi regulačného orgánu; náklady v neodkladných prípadoch	1 000 000	0	celý svet s výnimkou USA a Kanady		490,00	1 960,00 €
							97 920,00 €

Celková cena za celý predmet zmlúvy (príslušnej časti)

Obchodný názov:	Identifikácia dodávateľa
Adresa sídla: IČO:	<b>PREMIUM Insurance Company Limited</b> Level 3, CF Business Centre, The Gate, ST1 3UG, St. Julian's, Malta (aká republika) Registračná spoločnosť (Maltska) republiky, číslo zápisu: C 91171 Kompania no dzem Slovenskej republiky so zastaranou organizacnou zmlou
Obchodný názov: Adresa sídla: IČO:	<b>PREMIUM Poistovňa, pobočka poistovne z liehu Slovenského štátu</b> Námestie Mirnyh Korynův 2, 811 07 Bratislava, Slovenská republika SK 539 669 Právny zber skupiny dodávateľov
Obchodný názov: Adresa sídla: IČO:	<b>Colomade Insurance S.A.</b> Ave Jean Piret 1, L-23501-Luxemburg, Luxemburško Obchodný register Luxemburško, pod č. 8 61665 Kompania no dzem Slovenskej republiky so zastaranou organizacnou zmlou <b>Colomade Insurance S.A., pobočka poistovne z liehu Slovenského štátu</b> Maldavská cesta 8 B, D42 80 Kosice SK 023 602 Právny zber skupiny dodávateľov
Kontaktná osoba za skupinu dodávateľov: Mobil a e-mail kontaktné osoby:	Phg. Dúbor Beňo Tel.: +421 917 483 633; b.dubor@premium-lux.com



# NÁVRH POISTNEJ ZMLUVY

## POISTENIE ZODPOVEDNOSTI ZA ŠKODU spôsobenú členmi orgánov spoločnosti

### POISTNÍK - POISTENÝ:

**Obchodné meno:** Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke: OLO a.s.  
**Sídlo:** Ivanská cesta 22, Bratislava 821 04, Slovenská republika  
**Registrácia:** Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka č. 482/B  
**IČO:** 00681300  
**DIČ:** 2020318256  
**IČ DPH:** SK 2020318256  
**V zastúpení:**

a

### HLAVNÝ POISŤOVATEĽ:

**Obchodné meno:** PREMIUM Insurance Company Limited  
**Sídlo:** Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St. Julian's, Maltská republika  
**Registrácia:** Register spoločností Maltskej republiky, číslo zápisu C 91171  
*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*

**Obchodné meno:** PREMIUM Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu  
**Sídlo:** Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava – mestská časť Staré Mesto, Slovenská republika  
**Registrácia:** Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, Oddiel: Po, Vložka číslo: 3737/B  
**IČO:** 50 659 669  
**DIČ:** 4120066170  
**IČ DPH:** SK4120066170  
**IBAN:** SK47 0900 0000 0051 2011 8452  
**BIC:** GIBASKBX  
**V zastúpení:**  
**Podiel:** 50%



a

**VEDĽAJŠÍ SPOLUPOISŤOVATEĽ:**

<b>Obchodné meno:</b>	<b>Colonnade Insurance S.A.</b>
<b>Sídlo:</b>	Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko
<b>Registrácia:</b>	Obchodný register Luxemburg pod č. B 61605 <i>konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky</i>
<b>Obchodné meno:</b>	<b>Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu</b>
<b>Sídlo:</b>	Moldavská cesta 8 B 042 80 Košice - mestská časť Juh, Slovenská republika
<b>Registrácia:</b>	Obchodný register Mestského súdu Košice, oddiel: Po, vložka č. 591/V
<b>IČO:</b>	50 013 602
<b>DIČ:</b>	4120026471
<b>IČ DPH:</b>	SK4120026471
<b>IBAN:</b>	SK16 8130 0000 0011 0210 0306
<b>BIC:</b>	CITISKBA
<b>V zastúpení:</b>	
<b>Podiel:</b>	50%



## SPOLUPOISTENIE

Hlavný spolupoisťovateľ *PREMIUM Insurance Company Limited, pobočka poisťovne z iného členského štátu* a Vedľajší spolupoisťovateľ *Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu* sa podieľajú na prijatom poistnom a v prípade vzniku poistnej udalosti na poistnom plnení do výšky svojich podielov nasledovne:

*PREMIUM Insurance Company Limited, pobočka poisťovne z iného členského štátu* 50,00 %

*Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu* 50,00 %

Hlavný spolupoisťovateľ prijíma oznámenia a prejavy vôle poisteného aj za spolupoisťovateľov, spravuje spolupoistenie, vymáha dlžné poistné, uplatňuje postihové práva a prijíma oznámenie o vzniku poistnej udalosti. Oznámenia a prejavy vôle poisteného odovzdáva hlavný spolupoisťovateľ spolupoisťovateľom bez zbytočného odkladu.

Hlavný spolupoisťovateľ stanovuje po dohode so spolupoisťovateľmi poistné a technické podmienky poistenia, vrátane výšky poistného.

Hlavný spolupoisťovateľ a spolupoisťovatelia sa podieľajú na právach (najmä na práve na poistné) a záväzkoch (najmä poskytnúť poistné plnenie) vo výške vyššie stanoveného podielu.

Žiaden zo spolupoisťovateľov vrátane hlavného spolupoisťovateľa, ktorí sú uvedení v zmluve o spolupoistení, neručí za záväzky iného spolupoisťovateľa.

Spolupoisťovatelia akceptujú všetky ustanovenia tejto poistnej zmluvy, klauzúl, zmluvných dojednaní a poistných podmienok v plnom rozsahu.

**uzatvárajú túto poistnú zmluvu v zmysle všeobecne záväzných predpisov**

**Underwriter:** Tomáš Rehuš, tomas.rehus@premium-ic.sk

**Sprostredkovateľ:**





## POISTENIE – POISTNÁ DOBA, POISTNÉ OBDOBIE

**Poistná doba** poistenie sa dojednáva na dobu  neurčitú  určitú

**Začiatok poistenia** 01.01.2024 00:00 hod.

**Koniec poistenia** 31.12.2027 23:59 hod.

**Poistné obdobie** 1 rok

## DOJEDNANÉ POISTENIA

<b>Časť A</b> <input type="checkbox"/>	<b>Časť B</b> <input type="checkbox"/>	<b>Časť C</b> <input type="checkbox"/>	<b>Časť D</b> <input type="checkbox"/>	<b>Časť E</b> <input type="checkbox"/>	<b>Časť F</b> <input checked="" type="checkbox"/>
Živelné poistenie	Poistenie majetku pre prípad odcudzenia alebo vandalizmu	Poistenie strojových zariadení a elektronických zariadení	Poistenie prerušenia prevádzky	Poistenie prepravovaného nákladu	Poistenie zodpovednosti za škodu

<b>Poistné podmienky</b>	Toto poistenie sa riadi: <b>Všeobecnými poisťnými podmienkami pre poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti</b> (ďalej len „PREMIUM VPPZ DO“) s dňom vstupu do účinnosti 01.06.2023
<b>Predmet poistenia</b>	<b>Zodpovednosť za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (Poistenie D&amp;O)</b>
<b>Rozsah poistenia</b>	a) Poistenie členov orgánov spoločnosti a výkonného manažmentu b) Poistenie náhrady spoločnosti c) Poistenie nákladov obhajoby, súdnych trov, trov mimosúdneho vyrovnania d) Poistenie nákladov na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena a iných nákladov uvedených v poisťnej zmluve
<b>Poistení</b>	Všetci minulí, súčasní a budúci členovia predstavenstva, členovia dozornej rady, prokuristi a všetci riadiaci zamestnanci spoločnosti – Poistníka a ďalšie osoby uvedené v čl. 8 ods. 21 PREMIUM VPPZ DO
<b>Územná platnosť</b>	Celý svet s výnimkou USA a Kanady
<b>Poistná suma</b>	<b>5 000 000,00 EUR</b>
<b>Sublimit</b>	<b>1 000 000,00 EUR</b> pre Poistenie nákladov na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena a iných nákladov uvedených v poisťnej zmluve
<b>Retroaktívny dátum</b>	19.12.2019
<b>Spoluúčasť</b>	bez spoluúčasti
<b>Osobitné zmluvné dojednania</b>	<b>Pripoistenia</b> V zmysle Čl. 2 ods. 4 PREMIUM VPPZ DO poisťovateľ ďalej zaplatí do výšky sublimitu uvedeného v poisťnej zmluve: a) náklady na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena; b) náhradu strát za účasť na súdnom pojednávaní; c) náklady na extradičné konanie – náklady na vydanie poisteného do cudziny; d) náklady na obranu v konaní proti osobnej slobode alebo majetku; e) náklady na osobné potreby v súvislosti so zabavením majetku; f) náklady na peňažnú záruku v súdnom konaní; g) náklady obhajoby v súvislosti so škodou na majetku alebo na zdraví; h) náklady na psychologickú pomoc; i) náklady súvisiace so zásahmi regulačného orgánu; j) náklady v neodkladných prípadoch.  Poistné plnenie podľa tohto ustanovenia je obmedzené sublimitom 1 000 000,00 EUR, ktorý je súčasťou celkového limitu poistného plnenia platného pre poistenie zodpovednosti za škodu a nezvyšuje ho.  <b>Automatické Rozšírenie doby možnosti oznámenia Nároku</b>  V prípade, že Poistník po zániku poistenia ani v priebehu Rozšírenej doby možnosti oznámenia nároku neuzatvorí poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti na ďalšie obdobie u Poisťovateľa ani u žiadneho iného poisťovateľa, ani nebude krytá proti tomuto riziku prostredníctvom programového krytia



materskou spoločnosťou ani žiadnym iným spôsobom, ani nedojedná Rozšírenie doby možnosti oznámenia Nároku, platí Automatické Rozšírenie doby možnosti oznámenia Nároku poisťovateľovi v dĺžke 4 rokov od skončenia Doby trvania Poistenia u Poisťovateľa, bez zaplatenia dodatočného Poisteného. V prípade, že takéto krytie bude existovať v akomkoľvek rozsahu, Rozšírenie doby možnosti oznámenia Nároku sa neposkytuje automaticky.

Automatické rozšírenie doby možnosti oznámenia nároku sa vzťahuje len na nároky vyplývajúce z porušenia povinností, ku ktorým došlo počas trvania poistenia u Poisťovateľa. V prípade, že počas doby trvania poistenia vstúpi spoločnosť do likvidácie, nútej správy, bude vyhlásený konkurz na majetok spoločnosti alebo nastane stav platobnej neschopnosti spoločnosti, toto rozšírenie doby možnosti oznámenia nároku sa neposkytuje automaticky.

#### **Prehlásenie Poistníka / Poisteného**

Poistník/poistený týmto prehlasuje, že žiaden z poistených členov predstavenstva, konateľov, členov dozornej rady, prokuristov alebo akýchkoľvek iných manažérov spoločnosti alebo dcérskych spoločností poisťníka nemá v čase podpisu tejto poistnej zmluvy informácie o udalosti, z ktorej by mohli vyplývať nároky voči poisťovateľovi z tejto poistnej zmluvy pre poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti.

Poistník/poistený tiež prehlasuje, že voči žiadnemu minulému, ani súčasnému členovi predstavenstva, konateľovi, členovi dozornej rady, prokuristovi alebo akémukoľvek inému manažérovi spoločnosti alebo niektorej dcérskej spoločnosti poisťníka, nebol v minulosti uplatnený nárok na náhradu škody, ani nebola podaná žaloba v dôsledku porušenia povinností pri výkone funkcie okrem nárokov uvedených v dotazníku k poisteniu.



## POISTENIE

Časť A	Živelné poistenie
Časť B	Poistenie majetku pre prípad odcudzenia alebo vandalizmu
Časť C	Poistenie strojových zariadení a elektronických zariadení
Časť D	Poistenie prerušenia prevádzky
Časť E	Poistenie prepravovaného majetku
Časť F	Poistenie zodpovednosti za škodu

### Bežné poistné

## POISTNÉ

24 480,00 EUR

**24 480,00 EUR**

## PERIODICITA PLATENIA POISTNÉHO A SPLATNOSŤ POISTNÉHO

### Periodicita

Ročne  Polročne  Štvrťročne  Jednorazovo

vo výške **12 240,00** EUR

### Bežné poistné je splatné v dvoch splátkach

Vždy ku **01.01.** a **01.07.** daného poistného obdobia

## INFORMÁCIE NA ÚHRADU POISTNÉHO

Banka:

Slovenská sporiteľňa, a.s.

IBAN:

SK47 0900 0000 0051 2011 8452

BIC (SWIFT):

GIBASKBX

Variabilný symbol:

(variabilný symbol je totožný s číslom návrhu poistnej zmluvy)

Konštantný symbol:

3558



## 1. PREMIUM Insurance Company Limited

Poistovateľ PREMIUM Insurance Company Limited je spoločnosť spravujúca právom štátu Maltská republika a oprávnenie na vykonávanie poisťovacej činnosti jej bola vydaná orgánom dohľadu na finančnom trhu Maltskej republiky, The Malta Financial Services Authority (<https://www.mfsa.com.mt/>).

PREMIUM Insurance Company Limited je oprávnená na území Slovenskej republiky vykonávať poisťovaciu činnosť na základe slobody poskytovania služieb v členských krajinách Európskej únie a zároveň prostredníctvom svojej organizačnej zložky PREMIUM Poisťovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu, ktorá je evidovaná Národnou bankou Slovenska medzi subjektami finančného trhu pôsobiacimi na území Slovenskej republiky.

## 2. Informácie k ochrane osobných údajov

V zmysle ustanovenia § 78 zákona č. 39/2015 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o poisťovníctve“) je poisťovateľ ako pobočka poisťovne z iného členského štátu oprávnený v súlade s ustanovením Článku 6 bodu 3 písmena b) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje Smernica 95/46/ES (všeobecné Nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „Nariadenie GDPR“) získavať osobné údaje a iné informácie súvisiace s výkonom poisťovacej a zaisťovacej činnosti od klienta bez jeho súhlasu.

Ďalšie informácie v zmysle ustanovenia Článku 13 a nasl. Nariadenia GDPR, týkajúce sa informácií a prístupu k osobným údajom, vrátane práv klienta ako dotknutej osoby, sú zo strany poisťovateľa zverejnené a poskytnuté klientovi na internetovej stránke [www.premium-ic.sk](http://www.premium-ic.sk)

Na požiadanie môžu byť tieto informácie poskytnuté aj písomne.

## 3. Vyhlásenie poistníka o pravdivosti údajov

Poistník/poistený berie na vedomie, že podmienky poistenia stanovené poisťovateľom v poistnej zmluve vychádzajú aj z informácií poistníka/poisteného o škodovej histórii poisteného, resp. zo škodovej histórie deklarovanej poistníkom/poisteným v doručenom dotazníku. V prípade, ak by sa preukázala nepravdivosť informácií o škodovej histórii poisteného, je poisťovateľ oprávnený od poistnej zmluvy odstúpiť.

## 4. Hlásenie škodových udalostí

Poistený je povinný nahlásiť vznik škodovej udalosti bez zbytočného odkladu v súlade so Všeobecnými poistnými podmienkami vzťahujúcimi sa k tejto poistnej zmluve jedným z nasledujúcich spôsobov:

- prostredníctvom e-mailu: [likvidacia@premium-ic.sk](mailto:likvidacia@premium-ic.sk)
- prostredníctvom formuláru určenom na hlásenie škodových udalostí, umiestnenom na webovej stránke poisťovateľa
- telefonicky na telefónnom čísle: 0850 888 988
- osobne na obchodnom mieste poisťovateľa
- písomne na poštovej adrese poisťovateľa: PREMIUM Poisťovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu, Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava – mestská časť Staré Mesto, Slovenská republika
- prostredníctvom sprostredkovateľa poistenia splnomocneného poisteným na tento úkon spôsobom uvedeným v písmenách (a) až (e)

Poistený (resp. sprostredkovateľ poistenia) je podľa Všeobecných poistných podmienok vzťahujúcich sa k tejto poistnej zmluve povinný najneskôr do 5 dní od oznámenia vzniku škody poisťovateľovi doložiť toto oznámenie poisťovateľovi aj v písomnej forme.

## 5. Súhlas s elektronickou korešpondenciou

Poistník  súhlasí /  nesúhlasí so zasielaním korešpondencie súvisiacej so správou tejto poistnej zmluvy a likvidáciou poistných udalostí vyplývajúcich z poistného krytia poskytovaného touto poistnou zmluvou elektronicky na emailovú adresu:

V prípade zmeny emailovej adresy určenej na komunikáciu s poisťovateľom sa poistník zaväzuje poisťovateľa bezodkladne o uvedenej zmene emailovej adresy informovať.

Poistník alebo poistený môže kedykoľvek požiadať poisťovateľa alebo finančného agenta, prostredníctvom ktorého poistník túto poistnú zmluvu dojednal, o zaslanie ktoréhokoľvek dokumentu súvisiaceho s touto poistnou zmluvou aj v listinnej podobe, a to aj v prípade ak bol tento dokument už na základe vyššie udeleného súhlasu s elektronickou komunikáciou poistníkovi zaslaný elektronicky na poistníkom určenú emailovú adresu. Poisťovateľ, resp. finančný agent zašle poistníkovi, resp. poistenému požadované dokumenty bez zbytočného odkladu na adresu určenú poistníkom, resp. poisteným.



## Záverečné ustanovenia

1. Poistnú zmluvu je možné meniť a dopĺňať len číslovanými dodatkami podpísanými oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Po podpise dodatku môže poisťovateľ pre prehľadnosť vyhotoviť nové úplné znenie poistnej zmluvy (číslovanú verziu).
2. Spôsoby ukončenia tejto poistnej zmluvy oboma zmluvnými stranami upravujú Všeobecné poistné podmienky vzťahujúce sa k tejto poistnej zmluve.
3. Poistník svojím podpisom potvrdzuje, že všetky údaje uvedené v poistnej zmluve sú úplné a pravdivé a že nezamičal žiadnu skutočnosť týkajúcu sa poistenia dojednaného touto poistnou zmluvou.
4. Poistník, ktorý má v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. povinnosť zverejňovať zmluvy, je povinný vydať a doručiť poisťovateľovi potvrdenie o zverejnení tejto poistnej zmluvy bezodkladne po jej zverejnení. Pre doručovanie potvrdenia o zverejnení tejto poistnej zmluvy platí, že potvrdenie sa považuje za doručené poisťovateľovi dňom doručenia písomného potvrdenia o zverejnení poistnej zmluvy, alebo dňom doručenia potvrdenia prostriedkami elektronickej komunikácie v elektronickej podobe. Poisťovateľ súhlasí so zverejnením textu tejto poistnej zmluvy.
5. Pokiaľ sa jednotlivé ustanovenia tejto poistnej zmluvy stanú neplatné alebo neúčinné, nie je tým dotknutá platnosť a účinnosť ostatných ustanovení.
6. Poistná zmluva spolu s poistnými podmienkami, ktoré sa vzťahujú na poistenie dojednané touto poistnou zmluvou a prílohami uvedenými nižšie tvoria spolu neoddeliteľný celok. Poistná zmluva je vypracovaná v dvoch exemplároch, z ktorých má každý platnosť originálu, pričom zmluvné strany obdržia po jednom exemplári.
7. V prípade dvojjazyčného vyhotovenia poistnej zmluvy majú prednosť ustanovenia poistnej zmluvy a príslušných poistných podmienok v slovenskom jazyku, pričom zmluvné strany sa dohodli, že táto poistná zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky a akékoľvek spory, nároky alebo rozpory vzniknuté z tejto poistnej zmluvy alebo v súvislosti s ňou, vrátane všetkých otázok týkajúcich sa jej existencie, platnosti alebo ukončenia budú predložené na rozhodnutie vecne a miestne príslušnému súdu Slovenskej republiky.
8. Zmluvné strany prehlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto poistnej zmluvy, porozumeli jej obsah, uzavreli ju slobodne, vážne, nie v tiesni a nie za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju podpisujú. Poistná zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu všetkými zmluvnými stranami.

### Prílohy

1. PREMIUM VPPZ DO
2. Informačný dokument o poistnom produkte (IPID) – Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti

Za poisťovateľa:

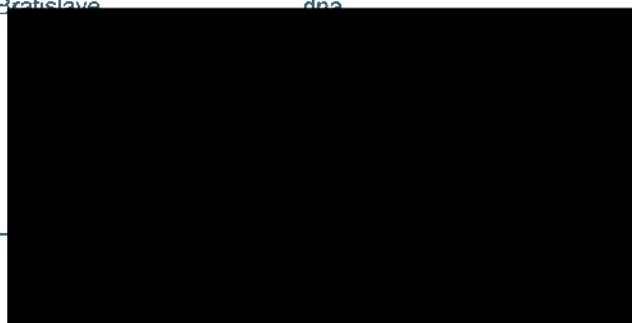
Za poistníka:

V Bratislave

dňa

v Bratislave

, dňa



Ing. Ľubor Beno  
prokurista  
na základe Plnej moci

Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke: OLO a.s.

Odvoz a likvidácia odpadu a.s. v skratke: OLO a.s.



PREMIUM Poisťovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu

## Článok 1 Úvodné ustanovenia

1. PREMIUM Insurance Company Limited, poisťovňa so sídlom Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St Julian's, Malta, zapísaná v Registri spoločností na Malte s číslom zápisu C 91171 a konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom svojej organizačnej zložky PREMIUM Poisťovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu, so sídlom Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava – mestská časť Staré Mesto, Slovenská republika, IČO: 50 659 669, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Po, vložka číslo: 3737/B (ďalej len „poisťovateľ“) sa zaväzuje poskytnúť náhradu škody v podobe poisťného plnenia za podmienok stanovených v poisťnej zmluve, ktorej neoddeliteľnou súčasťou sú aj tieto Všeobecné poisťné podmienky pre poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (ďalej len „PREMIUM VPPZ DO“), a to za predpokladu, že poistený za škodu zodpovedá v zmysle platných právnych predpisov.

## Článok 2 Predmet a rozsah poistenia

1. Poistený má právo, aby poisťovateľ za neho vyplatil poškodenému na základe uzavretej poisťnej zmluvy v dojednanom rozsahu náhradu škody, vzniknutú tretej osobe (ďalej len „poškodený“), ktorá si voči poistenému/ým uplatnila nárok na náhradu škody, za ktorú poistený zodpovedá a ide o škodu krytú týmto poistením zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (ďalej len „poistenie“).
2. Poistnou udalosťou podľa týchto poisťných podmienok je vznik nároku voči poistenému/ým, ktorý je krytý týmito PREMIUM VPPZ DO a osobitnými zmluvnými dojednaniami uzatvorenej poisťnej zmluvy. Podmienkou vzniku nároku na poisťné plnenie je, že nárok bol prvýkrát uplatnený a oznámený poisťovateľovi alebo okolnosti, ktoré viedli k vzniku nároku boli prvýkrát oznámené poisťovateľovi (ďalej len „oznámenie okolností“) počas doby trvania poistenia alebo počas rozšírenej doby možnosti oznámenia nároku a zároveň sa nárok vzťahuje na porušenie povinností poisteným/i, ku ktorým došlo pred skončením doby trvania poistenia uvedenej v poisťnej zmluve, najskôr však po dátume vzniku poistenia alebo po retroaktívnom dátume, ak je dojednaný v poisťnej zmluve.
3. Poisťovateľ zaplatí:
  - a) poškodenému poisťné plnenie za škodu spôsobenú poisteným/i v dôsledku porušenia povinností, za podmienky, že nárok je krytý týmto poistením s výnimkou prípadov, keď za poisteného/ých už spoločnosť zaplatila odškodnenie poškodenému/ým; (**Poistenie členov orgánov spoločnosti**)
  - b) spoločnosti poisťné plnenie za škodu spôsobenú poisteným/i v dôsledku porušenia povinností, za podmienky, že nárok je krytý týmto poistením v rozsahu, v akom spoločnosť oprávnene nahradila škodu poškodenému/ným, avšak maximálne do výšky, v akej spoločnosť skutočne škodu nahradila; (**Poistenie náhrady spoločnosti**)
  - c) náklady obhajoby (max. do tarifnej odmeny advokáta) ktoréhokoľvek poisteného v prípade nárokov uplatnených v súdnom alebo mimosúdnom konaní vedenom proti poistenému až do úplného uspokojenia nároku, vždy však maximálne do výšky limitu zodpovednosti za škodu uvedeného v poisťnej zmluve, (**Poistenie nákladov obhajoby**)

Akýkoľvek právny zástupca, advokát, právnik a pod., ktorý bude právne zastupovať poisteného, musí byť vopred odsúhlasený

poisťovateľom. Náklady obhajoby za takéhoto právneho zástupcu, advokáta, právnika, a pod. uhradí poisťovateľ len v prípade, že ich vopred písomne odsúhlasil. Poisťovateľ je namiesto náhrady nákladov obhajoby oprávnený ustanoviť poistenému na nevyhnutne potrebný čas právneho zástupcu, ktorý bude poisteného zastupovať v konaní o náhrade škody na náklady poisťovateľa. Poisťovateľ si vyhradzuje právo vyšetriť, preskúmať a mimosúdne vyrovnať akýkoľvek nárok podľa vlastného uváženia.

4. Ak je to v poisťnej zmluve dojednané, poisťovateľ ďalej zaplatí do výšky sublimitu uvedeného v poisťnej zmluve:
  - a) náklady na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena;
  - b) náhradu strát za účasť na súdnom pojednávaní;
  - c) náklady na extradičné konanie – náklady na vydanie poisteného do cudziny;
  - d) náklady na obranu v konaní proti osobnej slobode alebo majetku;
  - e) náklady na osobné potreby v súvislosti so zabavením majetku;
  - f) náklady na peňažnú záruku v súdnom konaní;
  - g) náklady obhajoby v súvislosti so škodou na majetku alebo na zdraví;
  - h) náklady na psychologickú pomoc;
  - i) náklady súvisiace so zásahmi regulačného orgánu;
  - j) náklady v neodkladných prípadoch.
5. Poistenie sa vzťahuje na nároky na náhradu škody uplatnené voči poisteným, ktoré vznikli na území celého sveta s výnimkou USA a Kanady.
6. Rozsah náhrady škody je zo strany poisťovateľa limitovaný výškou poisťnej sumy, limitom poisťného plnenia, a inými sublimitmi dojednanými v poisťnej zmluve a v týchto PREMIUM VPPZ DO.

## Článok 3 Výluky z poistenia

1. Poistenie sa podľa týchto PREMIUM VPPZ DO ďalej nevzťahuje na škodu vyplývajúcu z nároku uplatneného voči poistenému/ým, ktorá vyplýva:
  - a) z úmyselného porušenia povinností, úmyselného trestného činu, podvodu, úmyselného zneužitia právomoci, alebo akéhokoľvek iného činu alebo porušenia povinností, ktoré bolo vykonané s vedomím poisteného, že ide o porušenie povinností, alebo právneho záväzku; pričom táto výluka sa vzťahuje len na poisteného, ktorý sa dopustil týchto činov a nie na ostatných poistených a môže byť uplatnená len na základe priznania poisteného, právoplatného rozhodnutia súdu alebo iného právoplatného rozhodnutia;
  - b) zo skutočností alebo porušenia povinností, ktoré boli alebo mohli byť známe poistenému pred začiatkom doby trvania poistenia ako okolnosti vedúce k vzniku nároku;
  - c) z nárokov, ktoré existovali pred začiatkom doby trvania poistenia alebo;
  - d) z nárokov alebo skutočností, ktoré boli oznámené pred začiatkom doby trvania poistenia;
  - e) priamo alebo nepriamo z úrazu, choroby, poškodenia zdravia, smrti alebo akejkoľvek duševnej poruchy akokoľvek zapríčinených, z poškodenia alebo zo zničenia hmotného majetku a to vrátane straty možnosti využitia tohto majetku, pričom táto výluka v súvislosti so zodpovednosťou za škodu za porušenie práv zamestnancov nezahŕňa akúkoľvek duševnú poruchu;
  - f) priamo alebo nepriamo

- i. zo skutočného, údajného alebo hroziaceho vypustenia, úniku alebo rozptýlenia znečisťujúcich látok na alebo do pôdy, atmosféry alebo akéhokoľvek vodného zdroja, vodného telesa, či už takéto vypustenie, únik alebo rozptýlenie bolo úmyselné alebo náhodné;
- ii. z požiadavky alebo nariadenia testovať, monitorovať, vyčistiť, odstrániť, zadržať, spracovať, detoxikovať alebo neutralizovať znečisťujúce látky;
- pričom táto výluka sa nevzťahuje na náklady obhajoby a na akýkoľvek nárok uplatnený akýmkoľvek akcionárom spoločnosti, pokiaľ sa takýto/éto incident/y, z ktorých vznikol nárok, uskutočnili mimo jurisdikciu Spojených štátov amerických alebo Kanady, ich teritórií a území a konanie v súvislosti s takýmito nárokmi sa koná mimo jurisdikciu Kanady a Spojených štátov amerických, ich teritórií a území;
- g) z uzatvorenia, porušenia povinnosti uzatvoriť, neuzatvorenia akéhokoľvek typu poistenia, či už zákonného, povinne zmluvného alebo akéhokoľvek iného, takisto z neschopnosti, nemožnosti spoločnosti alebo poisteného/ých získať akékoľvek poistné plnenie z akéhokoľvek poistenia spoločnosti alebo poisteného/ých kvôli platobnej neschopnosti poisťovne, v ktorej toto poistenie bolo uzatvorené, uhradiť poistné plnenie alebo jeho časť;
- h) zo skutočného alebo zamýšľaného obchodu alebo ponuky na predaj alebo kúpu alebo umiestnenie akýchkoľvek cenných papierov akejkoľvek súkromnej spoločnosti alebo akciovej spoločnosti, vrátane ale nie len prvotnej emisie cenných papierov, sekundárnej emisie Cenných papierov alebo súkromného umiestnenia cenných papierov;
- i) z alebo v súvislosti s poskytnutím alebo neposkytnutím akýchkoľvek poradenských, konzultačných, sprostredkovateľských, znaleckých, telekomunikačných, investičných, účtovníckych, audítorských, IT, alebo akýchkoľvek iných služieb za úhradu spoločnosťou alebo poisteným v prospech tretích osôb;
- j) zo zodpovednosti za škodu spôsobenú vadou výrobku, vadou poskytnutých služieb, alebo z potreby stiahnutia výrobkov z trhu vrátane všetkých nákladov spojených so stiahnutím výrobkov z trhu;
- k) z povinnosti poisteného uhradiť:
- pokuty alebo penále uložené v súvislosti s úmyselným, podvodným činom alebo trestným činom,
  - pokuty alebo penále nepoistiteľné v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov,
  - pokuty alebo penále udelené v dôsledku porušenie všeobecne záväzných právnych predpisov upravujúcich dane, odvody, verejné poistné alebo iné obdobné zákonom stanovené peňažné plnenia, a ich správu.
2. Poistenie sa ďalej nevzťahuje na zodpovednosť za škodu spôsobenú:
- vojnu, vojnovým stavom, vojnovými udalosťami, vzburou, povstaním, štrajkom, výlukou, občianskou vojnou, revolúciou, pracovnými nepokojmi, rabovaním, sabotážou, výnimočným stavom, núdzovým stavom, konfiškáciou, povinnosťami uloženými pri obrane štátu (napr. poskytnutím vecných prostriedkov na plnenie úloh obrany štátu), zásahom štátnej alebo úradnej moci alebo akýmkoľvek iným činom, ktorý súvisí s vyššie uvedenými bez ohľadu na to, či vojna bola vyhlásená/vypovedaná alebo nie,
  - akýmkoľvek teroristickým činom; vylúčená je taktiež škoda spôsobená pri vykonávaní opatrení na kontrolu, prevenciu, potlačenie alebo sa inak vzťahujúca k teroristickému činu; pre účely tohto poistenia teroristický čin znamená čin zahrnujúci, ale nie obmedzený na použitie sily alebo násillia a/alebo jeho hrozby osobou, alebo skupinou osôb, konajúcich samostatne alebo v mene alebo v spojení s akoukoľvek organizáciou alebo vládou, vykonaný z politických, náboženských, ideologických alebo iných podobných pohnútok, s úmyslom ovplyvniť vládu a/alebo zastrašiť obyvateľstvo alebo jeho časť.
3. Poistenie sa nevzťahuje aj na škodu vyplývajúcu z nároku uplatneného voči poistenému/ým, ktorá vyplýva z akýchkoľvek strát, zodpovednosti, škôd, odškodnení, nárokov, nákladov obhajoby alebo výdavkov akejkoľvek povahy, za ktoré zodpovedá poistený a ktoré vznikli priamo alebo nepriamo v súvislosti s akoukoľvek prenosnou chorobou alebo obavou z jej prenosu alebo hrozbou (či už skutočnou alebo vnímanou) prenosu akejkoľvek choroby bez ohľadu na príčinu jej vzniku alebo udalosť, ktorá k prenosu choroby, obave z jej prenosu alebo hrozbe prenosu choroby prispela súčasne alebo v akomkoľvek inom poradí.
- Pod Prenosnou chorobou sa rozumie každá choroba, ktorá sa môže prenášať pomocou akejkoľvek látky alebo prostriedku, z ktoréhokoľvek organizmu na iný organizmus ak:
- prenosnou látkou alebo prostriedkom je vírus, baktéria, parazit alebo iný organizmus alebo ich varianty alebo mutácie, či už sa považujú za živé alebo nie, a
  - prenos medzi organizmami, či už priamy alebo nepriamy je realizovaný okrem iného vzduchom, telesnými tekutinami, z alebo na akýkoľvek povrch alebo objekt vo forme tuhej, kvapalnej alebo plynnej a
  - samotná choroba, prenosná látka alebo pôvodca prenosu spôsobia alebo by mohli spôsobiť poškodenie alebo ohroziť ľudské zdravie alebo životné podmienky ľudí alebo spôsobia alebo by mohli spôsobiť alebo ohroziť poškodenie, zhoršenie kvality, stratu hodnoty, predajnosť alebo stratu možnosti používania majetku alebo akúkoľvek stratu možnosti podnikania.
4. V poistnej zmluve je možné dojednať aj iné špecifické výluky.

#### Článok 4 Vznik, zmena a zánik poistenia

- Poistenie sa dojednáva na dobu neurčitú alebo dobu určitú, pričom ak v poistnej zmluve nie je uvedené inak, poistenie sa dojednáva na dobu neurčitú a poistným obdobím je obdobie jedného roka. Poistenie vznikne prvým dňom po uzatvorení poistnej zmluvy, ak nebolo zmluvnými stranami dohodnuté, že poistenie vznikne už uzatvorením poistnej zmluvy alebo bol určený neskorší dátum vzniku poistenia.
- Rozsah poistenia dojednaný poistnou zmluvou je možné zmeniť len dohodou zmluvných strán, to však neplatí ak počas platnosti poistenia dôjde k zániku (z akéhokoľvek dôvodu) spolupoisteného subjektu, kedy so zánikom spolupoisteného dochádza aj k zániku jeho poistenia zodpovednosti za škodu. Pre uzavretie dohody o zmene poistnej zmluvy platia rovnaké pravidlá ako pri uzatvorení poistnej zmluvy. Účinnosť zmeny poistnej zmluvy je uvedená v dohode o jej zmene.
- V súvislosti so zmenou poistnej zmluvy nedochádza ku zmene začiatku a konca poistného obdobia dohodnutého v poistnej zmluve ak nie je dohodnuté inak.
- V prípade, že počas doby trvania poistenia dôjde k transakcii, poistník je povinný o tom bezodkladne informovať poisťovateľa, najneskôr však do 30 dní po dátume transakcie a poistenie sa bude vzťahovať len na porušenia povinností ku ktorým došlo pred dátumom transakcie.
- Poistenie zaniká:
  - uplynutím dohodnutej doby, ktorá je uvedená v poistnej zmluve;
  - písomnou výpoveďou jednej zo zmluvných strán ku koncu poistného obdobia, pričom výpoveď musí byť doručená druhej zmluvnej strane najneskôr šesť týždňov pred koncom poistného obdobia;
  - písomnou výpoveďou jednej zo zmluvných strán do dvoch mesiacov od dátumu uzavretia poistnej zmluvy, pričom výpovedná lehota je osemďňová;
  - ak poistné za prvé poistné obdobie alebo jednorazové poistné nebolo zaplatené do troch mesiacov odo dňa jeho splatnosti, poistenie zaniká uplynutím tejto lehoty,
  - ak poistné za ďalšie poistné obdobie nebolo zaplatené do jedného mesiaca odo dňa doručenia výzvy poisťovateľa na jeho zaplatenie, ak nebolo poistné zaplatené pred



doručením tejto výzvy. Výzva poisťovateľa musí obsahovať upozornenie, že poistenie zanikne v prípade jeho nezaplatenia, pričom to isté platí, ak bola zaplatená len časť poistného;

- f) výpoveďou jednej zo zmluvných strán do jedného mesiaca odo dňa poskytnutia poistného plnenia alebo jeho zamietnutia, pričom výpovedná lehota je osemdňová a jej uplynutím poistenie zanikne,
  - g) zrušením oprávnenia na podnikateľskú činnosť, zánikom poistného,
  - h) na základe písomnej dohody zmluvných strán.
6. Poisťovateľ môže odstúpiť od poistnej zmluvy pri vedomom porušení povinnosti poistníka resp. poisteného „odpovedať pravdivo a úplne na všetky písomné otázky poisťovateľa týkajúce sa dojednávania poistenia“, ak by pri pravdivom a úplnom zodpovedaní otázok poisťovateľ poistnú zmluvu neuzavrel. Toto právo si môže poisťovateľ uplatniť do troch mesiacov odo dňa, keď takúto skutočnosť zistil, inak právo zanikne.
7. Ak sa poisťovateľ dozvie až po poistnej udalosti, že jej príčinou je skutočnosť, ktorú pre vedome nepravdivé alebo neúplné odpovede nemohol zistiť pri dojednávaní poistenia a ktorá pre uzavretie poistnej zmluvy bola podstatná, je oprávnený plnenie z poistnej zmluvy odmietnuť; odmietnutím plnenia poistenie zanikne.

## Článok 5 Poistné

1. Poistné je zmluvne dohodnutá cena za poistnú ochranu poskytovanú zo strany poisťovateľa v rozsahu dojednanom poistnou zmluvou. Výšku poistného stanovuje poisťovateľ. Poistné uhrádza poistník vo výške a termínoch splatnosti dohodnutých v poistnej zmluve. Výška poistného, termín splatnosti poistného a výška splátky poistného v prípade platenia poistného vo forme splátok musia byť uvedené v poistnej zmluve.
2. Časť poistnej doby, za ktorú sa platí poistné sa nazýva poistné obdobie. Pokiaľ nie je v poistnej zmluve uvedené inak, tak pri poistení:
  - a) na dobu neurčitú je poistným obdobím jeden rok (1 poistný rok, t.j. 365 po sebe nasledujúcich kalendárnych dní, resp. 366 dní pri prestupnom roku),
  - b) na dobu určitú, pri období kratšom ako jeden rok sú poistná doba a poistné obdobie totožné.
3. Ak dôjde v priebehu poistného obdobia k zmene v skutočnostiach, na základe ktorých sa stanovila výška poistného, poisťovateľ je oprávnený dňom tejto zmeny upraviť výšku poistného a to aj spätne ku dňu tejto zmeny.
4. Poisťovateľ má právo na poistné za časový interval vymedzený vznikom a zánikom poistenia. Ak poistenie zanikne pred uplynutím poistného obdobia, za ktoré bolo poistné zaplatené, poisťovateľ je povinný zvyšujúcu časť z uhradeného poistného vrátiť. V prípade ak nastala poistná udalosť a dôvod ďalšieho poistenia tým odpadol (napr. krádež, zničenie poistenej veci), patrí poisťovateľovi poistné do konca poistného obdobia, v ktorom nastala poistná udalosť.
5. Poistné sa považuje za zaplatené načas, ak je pripísané na bankový účet poisťovateľa v správnej výške najneskôr v deň jeho splatnosti pričom bol správne uvedený variabilný symbol priradený poisťovateľom.
6. V poistnej zmluve je možné dohodnúť platbu poistného za poistné obdobie v polročných alebo štvrtročných splátkach. V prípade ak bolo v poistnej zmluve dohodnuté platenie poistného v splátkach platí, že nezaplatením splátky poistného sa stáva poistné prislúchajúce do konca poistného obdobia splatné v plnej výške dňom nasledujúcim po dni splatnosti splátky poistného, ak poisťovateľ uplatní toto svoje právo do dňa splatnosti nasledujúcej splátky poistného.

## Článok 6 Poistné plnenie

1. Poisťovateľ vyplatí za poisteného náhradu škody vzniknutej ako následok jednej a všetkých škôd vzniknutých počas jedného

poistného obdobia maximálne do výšky poistnej sumy alebo limitu, či sublimitu plnenia dojednaných v poistnej zmluve.

2. Poistený sa podieľa na poistnom plnení z každej škody sumou dohodnutou v poistnej zmluve ako spoluúčasť, o ktorú poisťovateľ zníži náhradu škody vyplatenú poškodenému.
3. Ak sa po poskytnutí poistného plnenia, alebo jeho časti zistí, že poškodený nemal nárok resp. poistený a/alebo spolupoistené osoby nespĺňali požiadavky/podmienky na poskytnuté poistné plnenie, je poškodený resp. poistený a/alebo spolupoistené osoby povinný vrátiť poisťovateľovi celé poskytnuté poistné plnenie a poistený je povinný uhradiť náklady poisťovateľa súvisiace s poskytnutím poistného plnenia.
4. Ak poistený spôsobí zvýšenie nákladov poisťovateľovi tým, že treba rozhodujúce skutočnosti zisťovať opätovne, prípadne oneskoreným oznámením poistnej udalosti zaviniť, že poisťovateľ nebude môcť včas poskytnúť náhradu škody, je poisťovateľ oprávnený uplatniť postih vo výške takto vzniknutých nákladov.
5. Ak v dôsledku oneskoreného oznámenia škodovej udalosti nebude možné zo strany poisťovateľa objektívne možné zistiť príčinu vzniku škody a/alebo jej rozsah, tak je poisťovateľ oprávnený odmietnuť poskytnúť poistné plnenie, alebo znížiť výšku poistného plnia o časť škody, ktorú nebolo možné zdokumentovať.

## Článok 7 Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Poistený a/alebo poistník sú okrem povinností stanovených všeobecne záväznými právnymi predpismi povinní:
  - a) odpovedať úplne a pravdivo na všetky písomné otázky poisťovateľa, vrátane e-mailovej komunikácie a dopĺňania dotazníkov, ktoré sa týkajú dojednávania poistenia,
  - b) bezodkladne písomne oznámiť poisťovateľovi akúkoľvek zmenu v skutočnostiach, ktoré boli podkladom (dotazníky, písomná a e-mailová komunikácia vrátane príloh) pri uzavieraní poistnej zmluvy a každú zmenu skutočností, ktoré poistený uviedol poisťovateľovi pri dojednávaní poistenia, ak by mohli mať vplyv na zvýšenie rizika vyplývajúceho z poisteného predmetu činnosti,
  - c) umožniť poisťovateľovi kedykoľvek nahliadnuť do všetkých účtovných a iných dokladov, pokiaľ je to nutné na zistenie alebo preverenie hodnôt rozhodujúcich pre stanovenie výšky poistného,
  - d) oznámiť poisťovateľovi, že uzavrel ďalšie poistenie toho istého rozsahu a oznámiť jeho obchodný názov, výšku poistnej sumy a limitov poistného plnenia,
  - e) platiť poistné dojednané v poistnej zmluve, pričom poistník a/alebo poistený nie je oprávnený bez súhlasu poisťovateľa si započítať platbu poistného s nárokom na poistné plnenie,
  - f) postupovať v súlade s pokynmi poisťovateľa a konať tak aby škodová udalosť nenastala a zároveň nesmie porušovať povinnosti smerujúce k odvráteniu alebo zmenšeniu nebezpečenstva vzniku škodovej udalosti, ku ktorým ho zaväzuje poistná zmluva a všeobecné záväzné právne predpisy, ani nesmie strpieť porušovanie týchto povinností zo strany tretích osôb,
  - g) bezodkladne po uzatvorení poistnej zmluvy oboznámiť sa s obsahom týchto PREMIUM VPPZ DO, zmluvných dojednaní a poistnej zmluvy,
  - h) poistený nesmie bez súhlasu poisťovateľa priznať akýkoľvek záväzok alebo uznať zodpovednosť za prípadnú škodu, uzavrieť súdny zmier alebo dobrovoľne poskytnúť akúkoľvek náhradu „škody“,
  - i) prenechať poisťovateľovi výber právneho zástupcu a vedenie súdneho konania vo všetkých prípadoch, kde náklady znáša poisťovateľ,
  - j) bezodkladne oznámiť poisťovateľovi udalosť s ktorou je alebo by mohla byť spájaná zodpovednosť poisteného za škodu a ktorá by v budúcnosti mohla stanoviť povinnosť poisťovateľa poskytnúť poistné plnenie.
2. V prípade, ak nastane škodová udalosť, ktorá by mohla byť dôvodom vzniku práva na poistné plnenie, je poistený povinný:

- a) vykonať všetky účelné opatrenia na zmiernenie následkov prípadnej škody a zabránenie zväčšovaniu rozsahu škody,
  - b) bezodkladne poisťovateľovi oznámiť miesto, dátum, príčiny a rozsah tejto udalosti a toto oznámenie doložiť najneskôr do 5 dní v písomnej forme, pričom súvislosti s takouto udalosťou je poistený ďalej povinný poskytnúť doklady, ktoré si poisťovateľ vyžiada a umožniť poisťovateľovi preskúmanie oznámených skutočností.
3. Ak je voči poistenému súdne alebo mimo súdne uplatňovaný nárok na náhradu škody, je poistený povinný:
    - a) bezodkladne poisťovateľovi túto skutočnosť oznámiť,
    - b) využiť všetky dostupné právne prostriedky k obrane voči uplatnenému nároku. Spoločnosť a poistený/í poskytnú súčinnosť poisťovateľovi, budú plne spolupracovať a poskytnú mu všetky informácie, o ktoré poisťovateľ odôvodnene požiada, čo je podmienkou pre povinnosť poisťovateľa nahradiť vzniknuté škody;
    - c) odvolať sa včas proti rozhodnutiu príslušných orgánov o náhrade škody, ktoré je akokoľvek v ich neprospech, pokiaľ sa nedohodne s poisťovateľom inak;
    - d) ak nárok na náhradu škody nie je krytý týmto poistením, potom všetky dovtedy vynaložené náklady obhajoby, ktoré poisťovateľ nahradil musia byť vrátené poisťovateľovi, pričom náklady obhajoby musia byť poisťovateľovi vrátené aj v prípade, ak je v zmysle právoplatného rozsudku povinná uhradiť protistrana.
  4. Poisťovateľ, okrem povinností stanovených všeobecne záväznými právnymi predpismi, je povinný:
    - a) oznámiť poisťníkovi poistné podmienky týkajúce sa dojednávaneho poistenia,
    - b) vrátiť poisťníkovi, resp. poistenému originálne doklady, pri ktorých si požiada o vrátenie, ak nie sú tieto doklady nutnou súčasťou spisu poistnej udalosti,
    - c) vo vopred stanovenom termíne umožniť poisťníkovi, resp. poistenému nahliadnuť do spisu jeho škodovej udalosti. Poskytnúť poisťníkovi na základe písomnej žiadosti kópiu dokumentov zo spisu škodovej udalosti, pričom náklady na ich vyhotovenie znáša poisťník,
    - d) zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, ktoré sa dozvedel pri dojednaní poistenia, správe poistenia a vyšetrovaní poistných udalostí. Tieto informácie môže poskytnúť tretím stranám len so súhlasom poisťníka resp. poisteného, ak je to nevyhnutné na správu poistenia alebo šetrenia potrebného k určeniu rozsahu povinnosti poisťovateľa poskytnúť poistné plnenie a výšku poistného plnenia,
    - e) vyplatiť primerané preddavok na náklady obhajoby v prípade, že sa jedná o nárok krytý poistením, ak o to poistený požiada.
  5. Poisťník a/alebo poistený je povinný platiť poistné spôsobom dohodnutým v poistnej zmluve. Ak nie je v poistnej zmluve dohodnuté inak, je poistné splatné prvým dňom poistného obdobia. V prípade ak je poisťník a/alebo poistený v omeškaní s platbou poistného má poisťovateľ právo:
    - a) požadovať úroky z omeškania poistného za každý deň omeškania podľa všeobecne záväzných predpisov,
    - b) na náhradu nákladov, ktoré mu vzniknú v súvislosti s doručovaním písomností týkajúcich sa zaplatenia dlžného poistného,
    - c) odpočítať z výšky poistného plnenia čiastku zodpovedajúcu dlžnému poistnému vrátane úrokov z omeškania, v prípade ak nastane poistná udalosť v čase kedy je poisťník resp. poistený v omeškaní s platnou poistného.
- skladiskové akékoľvek záložné listy, tovarové záložné listy, družstevné podielnické listy, investičné certifikáty, prípadne iné cenné papiere v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov alebo
- b) iné písomné potvrdenia vzťahujúce sa k cenným papierom uvedeným pod písm. a) tohto bodu.
2. **Dcérka spoločnosť** je akákoľvek právnická osoba, v ktorej poisťník na začiatku doby trvania poistenia vlastní viac než 50 % akcií s hlasovacím právom alebo obchodný podiel vyšší než 50 %, a to priamo alebo aj nepriamo prostredníctvom jednej alebo viacerých svojich dcérskych spoločností, a/alebo v ktorej sa stane poisťník počas doby trvania poistenia prostredníctvom jednej alebo viacerých transakcií majiteľom viac než 50 % akcií s hlasovacím právom či získa obchodný podiel vyšší než 50 %, a to priamo alebo aj nepriamo prostredníctvom jednej alebo viacerých svojich dcérskych spoločností. Spoločnosť sa pokladá za dcérsku spoločnosť iba po dobu, počas ktorej spĺňa kritériá uvedené v predchádzajúcom odstavci. Dcérka spoločnosť, ktorá má verejne obchodovateľné akcie alebo má umiestnené cenné papiere na trhu s cennými papiermi alebo burze s cennými papiermi alebo je finančnou inštitúciou, nie je týmto poistením krytá automaticky a môže byť do poistenia zahrnutá len za predpokladu súhlasu poisťovateľa, ktorému predchádza zhodnotenie rizika na základe dodatočných informácií vyžiadaných poisťovateľom a zaplatení dodatočného poistného. Ak nie je dohodnuté inak, poskytuje poistná zmluva poistné krytie iba pre porušenia povinností, ku ktorým dôjde v priebehu doby, keď má poisťník viac než 50 % akcií s hlasovacím právom alebo obchodný podiel vyšší ako 50 % v dcérskej spoločnosti, a to priamo alebo aj nepriamo prostredníctvom jednej alebo viacerých svojich dcérskych spoločností.
  3. **Doba trvania poistenia** je doba poskytovania poistnej ochrany začínajúca vznikom poistenia, ktorá je uvedená v poistnej zmluve. V prípade zániku poistenia stanovenom všeobecne záväznými právnymi predpismi pred uplynutím doby trvania poistenia dojednanéj v poistnej zmluve, je doba trvania poistenia zhodná s obdobím od vzniku poistenia do jeho zániku.
  4. **Finančná inštitúcia** znamená banku, peňažný ústav, poisťovňu, leasingovú spoločnosť, správcu aktív alebo investičných fondov, investičnú spoločnosť, sprostredkovateľa investičných služieb, obchodníka s cennými papiermi alebo komoditami, spoločnosti zaoberajúce sa alternatívnym investovaním (private equity, hedge fondy, nehnuteľnosti a pod.) alebo ďalšie spoločnosti ktorých činnosť je podobná s činnosťou spoločností uvedených v tomto bode.
  5. **Limit zodpovednosti za škodu** je suma stanovená v poistnej zmluve. Je súhrnným limitom poistného plnenia poisťovateľa na jednu a všetky poistné udalosti podľa Článku 2 týchto PREMIUM VPPZ DO, ktoré vyplývajú zo všetkých nárokov, uplatnených voči poisteným počas doby trvania poistenia alebo počas rozšírenej doby možnosti oznámenia nároku. Akýkoľvek sublimit zodpovednosti za škodu uvedený v poistnej zmluve je tiež sublimitom na jednu a všetky poistné udalosti počas doby trvania poistenia alebo počas rozšírenej doby možnosti oznámenia nároku je v rámci celkového limitu zodpovednosti za škodu a nezvyšuje ho.
  6. **Náklady na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena** sú akékoľvek účelne vynaložené, odôvodnené a nevyhnutné poplatky a výdavky, ktoré vznikli poistenému a boli vynaložené s predchádzajúcim písomným súhlasom poisťovateľa za účelom obmedziť alebo eliminovať negatívnu publicitu a ujmu na dobrom mene poisteného v súvislosti s nárokom krytým týmto poistením.
  7. **Náklady obhajoby** zahŕňajú:
    - a) náklady obhajoby poisteného v prípravnom konaní a pred súdom v trestnom konaní vedenom proti nemu, ak je vedené v súvislosti s nárokom na náhradu škody;
    - b) trovy občianskeho súdneho konania o náhrade škody pred príslušným orgánom, ak toto konanie bolo potrebné na zistenie zodpovednosti za škodu poisteného alebo výšky plnenia poisťovateľa, pokiaľ je poistený povinný ich uhradiť (znášať);

## Článok 8 Výklad pojmov

1. **Cenné papiere** sú nasledovné nástroje:
  - a) akcie, dočasné listy, podielové listy, dlhopisy, vkladové listy, pokladničné poukážky, vkladné knižky, kupóny, zmenky, šeky, cestovné šeky, náložné listy, skladištné listy,

- c) náklady právneho zastúpenia poisteného v konaní o náhrade škody, ako aj náklady mimosúdneho prerokovania nárokov poškodeného vzniknuté poškodenému;
- d) náklady na externých konzultantov a iné náklady vynaložené poisteným pri zmierňovaní škody, resp. pri riešení vzniknutého nároku, ktorý sa vzťahuje k údajnému porušeniu povinností;
- e) náklady na vyšetrovanie.
- Vynaloženie akýchkoľvek nákladov obhajoby musí byť vopred písomne odsúhlasené poisťovateľom. Náklady obhajoby nezahŕňajú žiadne mzdové náklady, benefity, bonusy a pod. vynaložené na strane poisteného, poisťníka alebo spoločnosti. Náklady obhajoby budú uhradené v rámci celkového limitu zodpovednosti za škodu uvedeného v poisťnej zmluve, pokiaľ nie je v poisťnej zmluve dojednané inak.
8. **Náklady na vyšetrovanie** sa rozumejú účelne vynaložené náklady obhajoby poisteného a ďalšie účelne vynaložené náklady poisteného alebo v jeho prospech s predchádzajúcim písomným súhlasom poisťovateľa, ktorý nesmie byť bezdôvodne odopretý, v súvislosti s vyšetrovaním. Náklady na vyšetrovanie nezahŕňajú mzdy, platy alebo iné odmeny poistených alebo zamestnancov spoločnosti. Vyšetrovaním sa rozumie oficiálne vyšetrovanie, šetrenie, skúmanie alebo kontrola záležitostí spoločnosti, ktoré je vykonávané osobou alebo inštitúciou právne splnomocnenou vykonávať takéto úkony (orgán verejnej moci) a
- poistení sú povinní sa ho zúčastniť, alebo
  - zahŕňa konanie poistených v spoločnosti.
9. **Náhradou straty za účasť na súdnom pojednávaní** sa rozumie náhrada za stratu časti zárobku poisteného, spôsobenú účasťou na súdnom pojednávaní alebo šetrení, za podmienky, že účasť poisteného je vyžiadaná orgánom verejnej moci a strata zárobku nebola nahradená spoločnosťou alebo priznaná orgánom verejnej moci.
10. **Náklady na extradičné konanie – nákladmi na vydanie poisteného do cudziny** sa rozumejú účelne vynaložené náklady obhajoby a ďalšie náklady účelne vynaložené poisteným alebo v jeho prospech s predchádzajúcim písomným súhlasom poisťovateľa, ktorý nesmie byť bezdôvodne odopretý, v súvislosti s jeho vydaním alebo odovzdaním alebo ďalším opatrením súvisiacim s týmto vydaním alebo odovzdaním podľa príslušného právneho poriadku, vrátane európskeho alebo medzinárodného zatýkacieho rozkazu alebo obdobných opatrení, vrátane opravných prostriedkov alebo iných preskúmovacích konaní podľa príslušných právnych predpisov.
11. **Nákladmi na obranu v konaní proti osobnej slobode alebo majetku** sa rozumejú náklady obhajoby účelne vynaložené poisteným alebo v jeho prospech a ďalšie potrebné výdaje vynaložené poisteným s predchádzajúcim písomným súhlasom poisťovateľa, ktorý nesmie byť bezdôvodne odopretý, za účelom obrany v konaní proti majetku a osobnej slobode. Konaním proti majetku a slobode sa rozumie akékoľvek konanie, ktoré vedie alebo môže viesť k:
- obmedzeniu alebo zbaveniu vlastníckych práv k majetku poisteného;
  - dočasnému alebo trvalému znemožneniu výkonu funkcie poisteného;
  - obmedzeniu alebo zbaveniu osobnej slobody poisteného.
12. **Nákladmi na osobné potreby v súvislosti so zabavením majetku** sa rozumejú nasledovné osobné a rodinné výdaje poisteného na školné; bývanie; energie; telefón, internet; súkromné poistenie poisteného, ktoré je hradené výlučne poisteným, pokiaľ je poistenému súdnym rozhodnutím zakázané disponovať s osobným hnutelným alebo nehnuteľným majetkom. Tieto náklady budú hradené za podmienky, že poistený uzatvoril zmluvu s poskytovateľom služby pred vydaním súdneho rozhodnutia a súčasne poistený vyčerpal peňažné prostriedky nepostihnuté rozhodnutím. Tieto náklady budú hradené priamo poskytovateľovi služby od 30. dňa od nahlásenia vyššie uvedeného rozhodnutia, najdlhšie však po dobu 24 mesiacov alebo do vyčerpania limitu plnenia dojednaného v poisťnej zmluve a to podľa toho, ktorá z týchto situácií nastane skôr.
13. **Nákladmi na peňažnú záruku** v súdnom konaní sa rozumejú účelne vynaložené náklady poisteného alebo vynaložené v jeho prospech súvisiace s peňažnou zárukou, alebo iným podobným finančným inštitútom vo výške stanovenej súdom, slúžiacim k zaisteniu povinnosti v súvislosti so súdnym konaním spojeným s nárokom. Z poistenia sa nehradí samotná peňažná záruka alebo iný podobný finančný inštitút.
14. **Nákladmi obhajoby v súvislosti so škodou na majetku alebo na zdraví** sa rozumejú účelne vynaložené náklady obhajoby poisteného v súvislosti s nárokom na náhradu škody pri ublížení na zdraví alebo usmrtení alebo škody na hnutelnej veci.
15. **Nákladmi na psychologickú pomoc** sa rozumejú účelne vynaložené náklady poisteného po predchádzajúcom písomnom súhlase poisťovateľa, ktorý nesmie byť bezdôvodne odopretý, na odbornú pomoc psychológa, psychoterapeuta alebo iného odborníka z oblasti zvládania stresu vyvolaného u poisteného v dôsledku nároku alebo vyšetrovania. Tieto náklady budú hradené iba nad rámec akéhokoľvek iného poistenia (verejného aj súkromného) kryjúceho podobné náklady.
16. **Nákladmi súvisiacimi so zásahmi regulačného orgánu** sa rozumejú účelne vynaložené náklady obhajoby a ďalšie potrebné výdaje poisteného alebo vynaložené v jeho prospech za účelom zastupovania poisteného právnymi zástupcami alebo na prípravu správy alebo odpovedi orgánu verejnej moci v súvislosti so zásahom regulačného orgánu.
- Zásah regulačného orgánu znamená:
- doručenie formálneho oznámenia v písomnej podobe orgánu verejnej moci poistenému v dobe trvania poistenia, pokiaľ toto oznámenie právne vynucuje na poistenom vypracovanie alebo predloženie dokumentov orgánu verejnej moci, zodpovedania otázok orgánu verejnej moci, alebo účasť na výsluchu, konanie s týmto orgánom;
  - inšpekciu, návštevu alebo kontrolu orgánu verejnej moci v priestoroch spoločnosti, ktorá sa uskutočnila počas doby trvania poistenia a počas ktorej došlo k predloženiu, revízií, obstaraniu kópií alebo zabaveniu dokumentov alebo k výsluchu poisteného;
  - verejné oznámenie vzťahujúce sa ku skutočnostiam uvedeným v predchádzajúcom bode.
17. **Nákladmi v neodkladných prípadoch** sa rozumejú náklady obhajoby alebo náklady v súvislosti so zásahom regulačného orgánu vynaložené poisteným alebo v jeho prospech, kedy z objektívnych dôvodov nemohol byť vyžiadajúci predchádzajúci písomný súhlas poisťovateľa. Poisťovateľ udelí svoj súhlas späť za predpokladu, že o udelenie súhlasu bolo požiadané do 14 dní po vynaložení prvého z týchto nákladov.
18. **Nárok je:**
- akákoľvek písomná požiadavka voči poistenému od akejkoľvek fyzickej alebo právnickej osoby týkajúca sa akéhokoľvek porušenia povinností, alebo
  - akékoľvek trestné alebo občianske súdne konanie alebo arbitrážne konanie proti poistenému vedené fyzickou alebo právnickou osobou týkajúce sa akéhokoľvek porušenia povinností, alebo
  - akékoľvek správne konanie alebo administratívne konanie alebo šetrenie voči poistenému týkajúce sa akéhokoľvek porušenia povinností, alebo
  - akékoľvek správne konanie alebo úradné konanie alebo šetrenie voči spoločnosti, týkajúce sa akéhokoľvek porušenia povinností poisteným.
- Za jeden nárok bude považované akékoľvek množstvo nárokov voči poistenému/ým, ktoré vyplývajú alebo sú spojené s jedným porušením povinností alebo sériou rovnakých, podobných alebo stále prebiehajúcich porušení povinností, ktoré vyplývajú z jednej a tej istej situácie a sú časovo, ekonomicky alebo právne prepojené. Za dátum uplatnenia všetkých takýchto nárokov bude považovaný dátum uplatnenia prvého z týchto nárokov a všetky takéto nároky budú prislúchať k poisťnému obdobiu, počas ktorého bol uplatnený prvý z týchto nárokov.
19. **Nezisková organizácia** je právnická osoba založená podľa zákona č. 213/1997 Z.z. o neziskových organizáciách poskytujúcich všeobecne prospešné služby, v znení neskorších predpisov, ktorá poskytuje všeobecne prospešné služby za

vopred určených a pre všetkých používateľov rovnakých podmienok a ktorej zisk sa nesmie použiť v prospech zakladateľov, členov orgánov ani jej zamestnancov, ale sa musí použiť v celom rozsahu na zabezpečenie všeobecne prospešných služieb.

20. **Oznámenie okolností** znamená písomné oznámenie poisteného alebo spoločnosti, že nastali skutočnosti alebo okolnosti, o ktorých je možné predpokladať, že budú príčinou nároku. Oznámenie musí byť vykonané bez zbytočného odkladu, najneskôr do 30 dní odo dňa, kedy sa poistený alebo spoločnosť o týchto skutočnostiach alebo okolnostiach dozvie a musí obsahovať aspoň:

- dôvody predpokladaného nároku;
- popis porušenia povinností;
- informácie o poistených, ktorí sa mali porušenia povinností dopustiť.

Spolu súvisiace opakované oznámenia rovnakého charakteru, alebo oznámenia vyplývajúce z rovnakej príčiny sa považujú za jedno oznámenie. Za dátum oznámenia sa považuje dátum prvého oznámenia.

21. **Poistený** je fyzická osoba – minulý, súčasný alebo budúci:

- člen predstavenstva spoločnosti, člen dozornej rady spoločnosti, konateľ spoločnosti, člen kontrolnej komisie spoločnosti, prokurista spoločnosti alebo ekvivalentná pozícia v zmysle práva iných krajín, ako je právo Slovenskej republiky;
- zamestnanec spoločnosti, ktorý v zmysle pracovnej zmluvy vykonáva manažérsku alebo riadiacu funkciu, pokiaľ nárok uplatnený voči zamestnancovi vyplýva z porušenia povinností vyplývajúcich z druhu práce dojedanej v pracovnej zmluve alebo náplne práce takéhoto zamestnanca;
- ktorýkoľvek z vyššie uvedených v a) a b), ktorý zároveň vykonáva jednu z horeuvedených funkcií v Spriaznenej spoločnosti alebo neziskovej organizácii, kde v tejto funkcii zastupuje spoločnosť a bol nominovaný spoločnosťou, do výšky limitu uvedeného v poistnej zmluve (sublimit);
- manžel/manželka člena orgánu spoločnosti, ako aj zamestnanca spoločnosti v prípadoch, keď je nárok voči nim oprávnené uplatnené z dôvodu spoločného vlastníctva alebo držby majetku. Poistením nie je kryté porušenie povinností spôsobené manželom/manželkou poisteného;
- zákonný zástupca, dedič alebo nástupca vyššie uvedených osôb v prípade ich smrti, pozbavenia ich spôsobilosti na právne úkony, platobnej neschopnosti alebo konkurzu (bankrotu);
- ktorýkoľvek zamestnanec spoločnosti, ktorý je menovaný v nároku uplatnenom voči komukoľvek z vyššie uvedených osôb.

22. **Poistník** je právnická osoba uvedená v poistnej zmluve, ktorá uzavrela poistnú zmluvu.

23. **Porušenie povinností** znamená akékoľvek zanedbanie povinností, skreslenie skutočností, uvedenie do omylu, chybný opis, nesprávne prehlásenie, zavádzajúca informácia, omyl, prekročenie právomoci, opomenutie, porušenie práv zamestnancov alebo iný čin, ktorého sa poistený/í dopustil/i pri výkone svojej funkcie v spoločnosti. Spolu súvisiace, nepretržité alebo opakované porušenie povinností tvorí jedno porušenie povinností, bez ohľadu na to, či je spôsobené jedným poisteným samostatne alebo spoločne viacerými poistenými a bez ohľadu na to, či je poškodeným jedna alebo viacero osôb.

24. **Porušenie práv zamestnancov** znamená akýkoľvek nárok v súvislosti s porušením zákonných práv zamestnanca alebo uchádzača o zamestnanie v zmysle Zákonníka práce a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov.

25. **Retroaktívny dátum.** V poistnej zmluve je možné dojednať, že toto poistenie sa bude vzťahovať aj na škody vyplývajúce z nárokov, ktoré vznikli počas doby trvania poistenia, ale vzťahujú sa na porušenia povinností, ku ktorým prišlo pred dátumom začiatku doby trvania poistenia. Toto obdobie je ohraničené tzv. retroaktívnym dátumom. Retroaktívny dátum je dátum dojednaný v poistnej zmluve a znamená dátum, kedy najskôr v minulosti mohlo dôjsť k porušeniu povinností, aby takéto

porušenie povinností mohlo byť považované za príčinu vzniku nároku, ktorý je krytý týmto poistením. Nároky vyplývajúce z porušenia povinností, ku ktorým došlo pred retroaktívnym dátumom, nie sú kryté týmto poistením.

26. **Rozšírená doba možnosti oznámenia nároku** je dodatočné obdobie nasledujúce po skončení doby trvania poistenia, počas ktorého môže poistník a/alebo poistený zistiť a oznámiť poisťovateľovi vznik nároku alebo okolností, ktoré môžu viesť k vzniku nároku.

27. **Spoluúčasť** je suma, ktorou sa podieľa spoločnosť a/alebo poistený/í na poistnom plnení z každej poistnej udalosti, podľa toho, kto má túto povinnosť v konkrétnom prípade. Spoluúčasť sa uplatňuje na všetky škody vyplývajúce zo všetkých nárokov vzniknutých z jedného alebo viacerých porušení povinností alebo k nim sa vzťahujúcich.

28. **Spoločnosť** je právnická osoba uvedená v poistnej zmluve. V prípade, že je to dojednané v poistnej zmluve, za spoločnosť sa považujú aj dcérske spoločnosti uvedené v poistnej zmluve.

29. **Spriaznená spoločnosť** je akákoľvek organizácia, asociácia, právnická osoba, v ktorej spoločnosť na začiatku alebo pred začiatkom doby trvania poistenia vlastní nie viac ako 50 % akcií s hlasovacím právom alebo obchodný podiel nižší ako 50 %, a to priamo alebo aj nepriamo prostredníctvom jednej alebo viacerých svojich dcérskych spoločností. Spriaznenou spoločnosťou nie je:

- žiadna organizácia, asociácia alebo iná právnická osoba, ktorá má sídlo, jej akcie sú zaknihované alebo obchodované na burzách cenných papierov v Spojených štátoch amerických alebo v Kanade, alebo
- akákoľvek finančná inštitúcia.

Na členov orgánov týchto spoločností sa poistenie vzťahuje len v prípade, že sú tieto spoločnosti výslovne vymenované v poistnej zmluve.

30. **Škoda** znamená akékoľvek peňažné plnenie, ktoré musí poistený v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov zaplatiť podľa právoplatného rozsudku alebo iného právoplatného rozhodnutia alebo peňažné plnenie zaplatené na základe písomne uplatneného nároku na náhradu škody v rozsahu, za ktorý poistený zodpovedá podľa všeobecne záväzných právnych predpisov. Škoda zahŕňa aj pokuty, penále alebo akékoľvek iné peňažné sankcie uložené v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov priamo poistenému ako aj nároky voči poisteným vyplývajúce z pokút, penále, resp. iných sankcií uložených v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov spoločnosti alebo tretej osobe v dôsledku porušenia povinností poisteného.

31. **Transakcia** znamená:

- zlúčenie alebo splynutie spoločnosti s inou právnickou osobou, alebo
- predaj 50 % alebo viac aktív spoločnosti inej fyzickej alebo právnickej osobe, alebo
- skutočnosť, keď iná právnická osoba alebo fyzická osoba získa viac ako 50 % akcií spoločnosti s hlasovacím právom alebo väčšinový podiel na hlasovacích právach v spoločnosti, alebo
- akákoľvek právnická alebo fyzická osoba alebo právnické alebo fyzické osoby konajúce v zhode získajú kontrolu nad menovaním väčšiny členov predstavenstva alebo konateľov spoločnosti, alebo
- vstup spoločnosti do likvidácie, zavedenie nútenej správy, vyhlásenie konkurzu na majetok spoločnosti alebo stav platobnej neschopnosti spoločnosti.

32. **Zamestnanec** je každá fyzická osoba, ktorá je v pracovnom pomere so spoločnosťou alebo na základe dohody o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru.

33. **Znečisťujúce látky** znamenajú akékoľvek pevné, kvapalné, plynné alebo tepelné dráždivé látky alebo kontaminanty, vrátane dymu, pary, sadzí, výparov, kyselín, zásaditých látok, jedovatých chemikálií, tekutín, plynov a odpadových látok, ropa, olej, ropné produkty, zdravotnícky odpad, azbest alebo výrobky obsahujúce azbest, huby, plesne, olovo alebo výrobky obsahujúce olovo a odpadové látky z olova, ďalšie chemické substancie alebo znečisťujúce látky v pôde, atmosfére alebo akékoľvek tečúce

tekutiny alebo voda v umelých zásobníkoch. Odpadové látky zahŕňajú okrem iných aj materiály recyklované, prepracované alebo rekultivované.

## Článok 9 Spôsob vybavovania sťažností

1. Sťažnosť je možné podať v akejkoľvek prevádzke poisťovateľa počas prevádzkovej doby osobne alebo písomne na adrese: PREMIUM Poisťovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu, Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava – mestská časť Staré Mesto, Slovenská republika. Sťažnosť je možné podať aj elektronicky na e-mail:

staznosti@premium-ic.sk

Podrobnejšie informácie o mieste, spôsobe podania sťažnosti a o ďalšom postupe pri jej vybavovaní sú uvedené na webovej stránke poisťovateľa [www.premium-ic.sk](http://www.premium-ic.sk).

2. Sťažnosť bude vybavená bez zbytočného odkladu, najneskôr v lehote 30 dní od jej doručenia. V prípade, ak to vzhľadom na okolnosti prípadu nebude možné, bude sťažovateľ informovaný o dôvodoch predĺženia lehoty na vybavenie sťažnosti s uvedením predpokladaného termínu vybavenia sťažnosti.

## Článok 10 Sankčná klauzula

1. Poistenie (zaistenie) podľa uzavretej poistnej zmluvy sa nepovažuje za platne dojednané a poisťovateľovi (zaisťovateľovi) nevzniká povinnosť nahradiť škodu alebo poskytnúť akýkoľvek druh plnenia, alebo poskytnúť inú výhodu v prípadoch, keď by platnosť poistenia, náhrada škody, poskytnutie plnenia alebo inej výhody bolo v rozpore s akýmkoľvek rozhodnutím Organizácie spojených národov (vrátane jej pridružených medzinárodných organizácií), Európskej únie alebo USA o uložení politických, obchodných a / alebo ekonomických sankcií, alebo by takéto konanie poisťovateľa (zaisťovateľa) malo na základe platných sankčných nariadení a právnych predpisov za následok uvalenie sankcie, zákazu alebo iného obmedzenia.

## Článok 11 Záverečné ustanovenia

1. Poistné podmienky tvoria neoddeliteľnú súčasť poistnej zmluvy a je možné sa od nich v poistnej zmluve odchyliť. V prípade ak sa ustanovenie poistných podmienok rôzni s ustanovením poistnej zmluvy, má prednosť ustanovenie poistnej zmluvy. Pokiaľ nie sú ustanovenia poistných podmienok odlišné v rovnakej veci s ustanoveniami poistnej zmluvy, platia zároveň ustanovenia oboch.
2. Poistná zmluva, ktorej prílohu tvoria tieto PREMIUM VPPZ DO sa v otázkach účinnosti, výkladu a vykonávania riadi právom Slovenskej republiky. Pre súdne spory z tejto poistnej zmluvy sú príslušné výhradne súdy Slovenskej republiky. Uvedené platí tiež pre škody, ktoré nastanú v zahraničí.
3. Ustanovenia týchto PREMIUM VPPZ DO týkajúce sa poisteného sa použijú aj na poistníka (pokiaľ je poistník osobou odlišnou od poisteného) a/alebo na inú oprávnenú osobu.
4. Písomnosti sa poisťovateľovi, poistníkovi a poistenému doručujú na ich poslednú známu adresu sídla, resp. korešpondenčnú adresu poistníka a poisteného ak je odlišná od adresy sídla a poisťovateľ bol o tejto skutočnosti upovedomený. Poistník aj poistený sú povinní oznámiť poisťovateľovi zmenu svojej adresy bez zbytočného odkladu.
5. Poisťovateľ zasiela písomnosti na poslednú známu adresu poistníka alebo poisteného. Písomnosť poisťovateľa určená poistníkovi alebo poistenému (ďalej len „adresát“) sa považuje za doručenie dňom doručenia adresátovi. Ak sa písomnosť pre nezastihnutie adresáta uloží na pošte a adresát si ju v príslušnej úložnej dobe nevyzdvihne, písomnosť sa považuje za doručenie dňom jej uloženia na pošte, aj keď sa adresát o jej uložení nedozvedel. To isté platí aj v prípade ak bola písomnosť vrátená poisťovateľovi ako nedoručená pre zmenu adresy, ktorú poistník alebo poistený neoznámil. Ak adresát odmietne písomnosť prijať, považuje sa písomnosť za doručenie dňom, keď bolo jej prijatie odmietnuté.

6. Telefonicky alebo elektronickou poštou (e-mail) je možné oznámiť zmenu sídla, zmenu obchodného mena, resp. iné údaje ak to ich forma dovoľuje. Poisťovateľ má však právo vyžiadať si doplnenie týchto oznámení písomnou formou.
7. Oznámenie škodovej udalosti je možné podať aj telefonicky na telefónnom čísle poisťovateľa alebo elektronickou poštou na e-mail poisťovateľa, ktoré sú zriadené k tomuto účelu. To však nezabavuje poisteného jeho povinnosti podať oznámenie škodovej udalosti aj písomne na predpísanom tlačive poisťovateľa.
8. Tieto PREMIUM VPPZ DO nadobúdajú účinnosť dňom 01.06.2023.

Príloha č. 5 Rámcovej dohody - Zoznam subdodávateľov

P. č.	Obchodné meno a sídlo subdodávateľa	IČO	% podiel na zákazke	Predmet subdodávok
1.	//	//	//	//
2.	//	//	//	//
3.	//	//	//	//

**ČESTNÉ VYHLÁSENIE UCHÁDZAČA**  
**pre nadlimitnú zákazku „Poistenie zodpovednosti“**  
**Časť 3 - Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti**  
**(Poistenie D&O)**

**Uchádzač:**

**Obchodné meno:** PREMIUM Insurance Company Limited

**Adresa spoločnosti:** Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St. Julian's,  
Maltská republika

**Zápis:** Registri spoločností Maltskej republiky, číslo zápisu: C 91171

*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*

**Obchodné meno:** PREMIUM Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu

**Adresa spoločnosti:** Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava, Slovenská republika

**IČO:** 50 659 669

(hlavný člen skupiny dodávateľov)

a

**Obchodné meno:** Colonnade Insurance S.A.

**Adresa spoločnosti:** Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko

**Zápis:** Obchodný register Luxemburg pod č. B 61605

*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*

**Obchodné meno:** Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu

**Adresa spoločnosti:** Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice, Slovenská republika

**IČO:** 50 013 602

(člen skupiny dodávateľov)

Dolu podpísaný zástupca uchádzača týmto čestne vyhlasujem, že

**A)** súhlasím so zmluvnými podmienkami zákazky uvedenými v prílohe č. 3 súťažných podkladov a v prílohe č. 1 súťažných podkladov a požiadavkami verejného obstarávateľa stanoveným v oznámení o vyhlásení verejného obstarávania a v týchto súťažných podkladoch zákazky „Poistenie zodpovednosti“.

**B)** *v zmysle nariadenia Rady EÚ č. 2022/576, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 833/2014 o reštriktívnych opatreniach prijaté dňa 08.04.2022 (skutočnosti vo vzťahu k osobám uvedeným na sankčných zoznamoch podľa príslušných nariadení)*

- 1) uchádzač nie je ruským alebo bieloruským štátnym príslušníkom alebo fyzickou alebo právnickou osobou, subjektom alebo orgánom usadeným v Ruskej federácii alebo Bieloruskej republike,
- 2) uchádzač nevlastní viac ako 50 % priamo alebo nepriamo subjekt uvedený v bode 1,
- 3) uchádzač nekoná v mene alebo na základe pokynov subjektu uvedeného v bode 1 a 2,

- 4) uchádzač nebude plniť svoje záväzky vyplývajúce zo zmluvy so subdodávateľmi, dodávateľmi alebo subjektmi podľa bodu 1 až 3, ktorých kapacity sa využívajú v zmysle smerníc o verejnom obstarávaní v pomere viac ako 10 % hodnoty zákazky.
- 5) uchádzač a/alebo jeho subdodávateľ a/alebo iný subjekt, ktorý koná v mene uchádzača a/alebo na základe pokynov uchádzača nemá sídlo alebo majetkovú účasť v Ruskej federácii alebo Bieloruskej republike.
- C) údaje uvedené v Obchodnom registri, Registri partnerov verejného sektora a/alebo v iných verejných registroch Slovenskej republiky sú úplné a správne.
- D) na realizácii predmetu časti zákazky
- sa nebudú podieľať subdodávatelia a celý predmet uskutočníme vlastnými kapacitami
- sa budú podieľať nasledovní subdodávatelia:

P. č.	Obchodné meno a sídlo subdodávateľa	IČO	% podiel na zákazke	Predmet subdodávok
1.	//	//	//	//
2.	//	//	//	//
3.	//	//	//	//

- E) pri navrhovaných subdodávateľoch sme overili neexistenciu skutočností podľa článku 5k Nariadenia Rady (EÚ) č. 833/2014 z 31. júla 2014 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine v znení neskorších nariadení, najmä v znení Nariadenia Rady EÚ č. 2022/578 z 08. apríla 2022, ktoré zakazuje zadávanie zákaziek a využívanie subdodávateľov na plnenie viac ako 10 % z hodnoty zákazky (vo väzbe na písm. B) bod 4 tohto čestného vyhlásenia).
- F) neexistujú skutočnosti brániace podpisu rámcovej zmluvy o dielo podľa § 11 ods. 1 písm. b) a c) zákona o verejnom obstarávaní.
- G) máme zabezpečený právoplatný zápis v registri partnerov verejného sektora v zmysle zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

V Bratislave, dňa 01.12.2022



PREMIUM Poist'ovňa,  
pobočka poisťovne z iného členského štátu  
a na základe Plnej moci



## ZOZNAM DÔVERNÝCH INFORMÁCIÍ

### Uchádzač:

**Obchodné meno:** PREMIUM Insurance Company Limited  
**Adresa spoločnosti:** Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St. Julian's, Maltská republika  
**Zápis:** Registri spoločností Maltskej republiky, číslo zápisu: C 91171  
*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*  
**Obchodné meno:** PREMIUM Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu  
**Adresa spoločnosti:** Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava, Slovenská republika  
**IČO:** 50 659 669  
(hlavný člen skupiny dodávateľov)

a

**Obchodné meno:** Colonnade Insurance S.A.  
**Adresa spoločnosti:** Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko  
**Zápis:** Obchodný register Luxemburg pod č. B 61605  
*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*  
**Obchodné meno:** Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu  
**Adresa spoločnosti:** Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice, Slovenská republika  
**IČO:** 50 013 602  
(člen skupiny dodávateľov)

Dolu podpísaný zástupca uchádzača týmto čestne vyhlasujem, že:

ponuka uchádzača predložená na predmet zákazky „Poistenie zodpovednosti“, Časť 3 – Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (Poistenie D&O), ktorá bola vyhlásená verejným obstarávateľom Odvoz a likvidácia odpadu v skratke: OLO a.s., Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava, IČO: 00 681 300 vo Vestníku verejného obstarávania č. 217/2023 zo dňa 07.11.2023 pod značkou 36007-MSS:

- neobsahuje žiadne dôverné informácie, alebo  
 obsahuje dôverné informácie, ktoré sú v ponuke označené slovom „DÔVERNÉ“, alebo  
 obsahuje nasledovné dôverné informácie:

P. Č.	Názov dokladu	Strana ponuky
1.	//	//
2.	//	//
3.	//	//

V Bratislave, dňa 01.12.2023

pobočka poisťovne z iného členského štátu  
a na základe Plnej moci

# IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE O UCHÁDZAČOVI

„hlavný člen skupiny dodávateľov“

Nadlimitná zákazka „Poistenie zodpovednosti“, Časť 3 - Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (Poistenie D&O)

<b>Obchodné meno alebo názov uchádzača</b> <i>úplné oficiálne obchodné meno alebo názov uchádzača</i>	<b>PREMIUM Insurance Company Limited</b> , so sídlom Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St. Julian's, Maltská republika, zapísaná v Registri spoločností Maltskej republiky, číslo zápisu: C 91171 <i>konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky</i> <b>PREMIUM Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu</b>
<b>Názov skupiny dodávateľov</b> <i>vypĺňte v prípade, ak je uchádzač členom skupiny dodávateľov, ktorá predkladá ponuku</i>	
<b>Sídlo alebo miesto podnikania uchádzača</b> <i>úplná adresa sídla alebo miesta podnikania uchádzača</i>	Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava,
<b>IČO</b>	50 659 669
<b>Právna forma</b>	Podnik zahraničnej osoby (organizačná zložka podniku zahraničnej osoby)
<b>Zápis uchádzača v Obchodnom registri</b> <i>označenie Obchodného registra alebo inej evidencie, do ktorej je uchádzač zapísaný podľa právneho poriadku štátu, ktorým sa spravuje</i>	Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, Oddiel: Po, Vložka číslo: 3737/B
<b>Štát</b> <i>názov štátu, podľa právneho poriadku ktorého bol uchádzač založený</i>	Slovenská republika
<b>Zoznam osôb oprávnených konať v mene uchádzača</b> <i>štatutárny orgán alebo splnomocnená osoba oprávnená konať za uchádzača/člena skupiny dodávateľov</i>	Ing. Ľubor Beňo, prokurista
<b>Meno a priezvisko kontaktnej osoby uchádzača</b> <i>pre potreby komunikácie s uchádzačom počas verejného obstarávania</i>	Ing. Ľubor Beňo, prokurista
<b>Telefón</b>	
<b>Email</b>	

V Br

PREM

Ing. I

# IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE O UCHÁDZAČOVI

„člen skupiny dodávateľov“

Nadlimitná zákazka „Poistenie zodpovednosti“, Časť 3 - Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (Poistenie D&O)

<b>Obchodné meno alebo názov uchádzača</b> <i>úplné oficiálne obchodné meno alebo názov uchádzača</i>	<b>Colonnade Insurance S.A.</b> so sídlom Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko zapísaná v Obchodnom registri Luxemburg pod č. B 61605 konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky <b>Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z inéneho členského štátu</b>
<b>Názov skupiny dodávateľov</b> <i>vypĺňte v prípade, ak je uchádzač členom skupiny dodávateľov, ktorá predkladá ponuku</i>	
<b>Sídlo alebo miesto podnikania uchádzača</b> <i>úplná adresa sídla alebo miesta podnikania uchádzača</i>	Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice
<b>IČO</b>	50 013 602
<b>Právna forma</b>	Podnik zahraničnej osoby (organizačná zložka podniku zahraničnej osoby)
<b>Zápis uchádzača v Obchodnom registri</b> <i>označenie Obchodného registra alebo inej evidencie, do ktorej je uchádzač zapísaný podľa právneho poriadku štátu, ktorým sa spravuje</i>	Obchodný register Mestského súdu Košice, oddiel Po, vložka číslo 591/V
<b>Štát</b> <i>názov štátu, podľa právneho poriadku ktorého bol uchádzač založený</i>	Slovenská republika
<b>Zoznam osôb oprávnených konať v mene uchádzača</b> <i>štatutárny orgán alebo splnomocnená osoba oprávnená konať za uchádzača/člena skupiny dodávateľov</i>	Ing. Marian Bátorvský, vedúci organizačnej zložky
<b>Meno a priezvisko kontaktnej osoby uchádzača</b> <i>pre potreby komunikácie s uchádzačom počas verejného obstarávania</i>	Ing. Ivan Hollý, underwriter senior
<b>Telefón</b>	
<b>Email</b>	

inéneho členského štátu

## PLNÁ MOC

### PRE JEDNÉHO Z ČLENOV SKUPINY, KONAJÚCEHO ZA SKUPINU DODÁVATEĽOV

#### Splnomocnitel'/splnomocnitelia:

*Colonnade Insurance S.A., so sídlom Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko, zapísaná v Obchodnom registri Luxemburg pod č. B 61605*

*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*

*Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu, so sídlom Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice, Slovenská republika, IČO: 50 013 602, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Košice, Oddiel: Po, Vložka číslo: 591/V*

*v zastúpení: Ing. Marian Bátovský, vedúci pobočky*

#### udeľuje/ú plnomocnenstvo

#### splnomocnencovi:

*PREMIUM Insurance Company Limited, so sídlom Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St. Julian's, Maltská republika, zapísaná v Registri spoločností Maltskej republiky, číslo zápisu: C 91171*

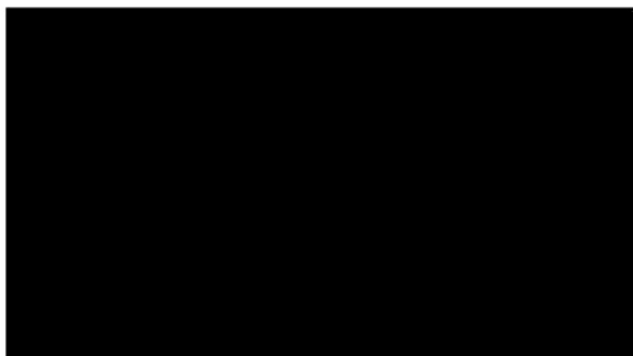
*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*

*PREMIUM Poisťovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu, so sídlom Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 50 659 669, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, Oddiel: Po, Vložka číslo: 3737/B,*

*v zastúpení: Ing. Ľubor Beňo, prokurista*

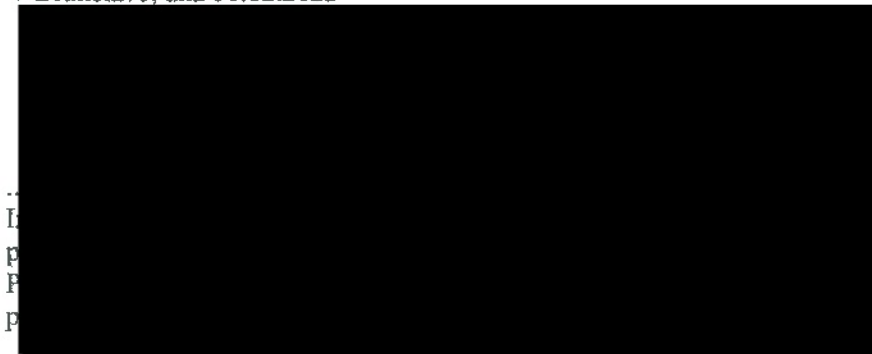
na prijímanie pokynov, komunikáciu a vykonávanie všetkých právnych úkonov v mene všetkých členov skupiny dodávateľov vo verejnom obstarávaní na zadanie zákazky s názvom „**Poistenie zodpovednosti**“ vyhlásenej verejným obstarávateľom spoločnosťou **Odvoz a likvidácia odpadu a.s.**, vrátane konania pri uzatvorení zmluvy, ako aj konania pri plnení zmluvy a zo zmluvy vyplývajúcich právnych vzťahov.

V Bratislave, dňa 01.12.2023



Plnomocnenstvo prijímam:

V Bratislave, dňa 01.12.2023



Hollý Ivan, Ing.  
osobné číslo: 123

## POVERENIE

Týmto Vás poverujem podpisovaním nasledovných dokumentov za spoločnosť v súlade s vnútornými aktmi riadenia spoločnosti:

- ° ponúk poistenia,
- ° poisťných a spolupoisťných zmlúv, zaistných zmlúv a dodatkov k nim (vrátane zmlúv a dodatkov uzatvorených v rámci verejných súťaží) - tieto dokumenty len spoločne s inou poverenou osobou,
- ° všetkých ostatných dokumentov súvisiacich s verejnými súťažami,
- ° faktúr na úhradu poisťného,
- ° certifikátov k poisťným zmluvám,

Toto poverenie na podpisovanie dokumentov je platné od 8.4.2021 počas trvania pracovného pomeru v spoločnosti Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu alebo do dňa zmeny Vášho pracovného zaradenia alebo až do zrušenia tohto poverenia.

Týmto sa rušia všetky Vaše predchádzajúce poverenia na podpisovanie dokumentov

V Košiciach, dňa 8.4.2021

Poverený Hollý Ivan, Ing. Poverenie v plnom rozsahu

**Šajban Ján, Ing.**  
osobné číslo: 128

## POVERENIE

Týmto Vás poverujem podpisovaním nasledovných dokumentov za spoločnosť v súlade s vnútornými aktmi riadenia spoločnosti:

- ° ponúk poistenia,
- ° poisťných a spolupoisťných zmlúv, zaistných zmlúv a dodatkov k nim (vrátane zmlúv a dodatkov uzatvorených v rámci verejných súťaží) - tieto dokumenty len spoločne s inou poverenou osobou,
- ° všetkých ostatných dokumentov súvisiacich s verejnými súťažami,
- ° faktúr na úhradu poistného,
- ° certifikátov k poisťným zmluvám,
- ° vinkulácií v majetkovom poistení (t.j. potvrdení o zriadení vinkulácie poistného plnenia/potvrdení o prijatí oznámenia o zriadení záložného práva).

Toto poverenie na podpisovanie dokumentov je platné od 8.4.2021 počas trvania pracovného pomeru v spoločnosti Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu alebo do dňa zmeny Vášho pracovného zaradenia alebo až do zrušenia tohto poverenia.

Týmto sa rušia všetky Vaše predchádzajúce poverenia na podpisovanie dokumentov

V Košiciach, dňa 8.4.2021

# Čestné vyhlásenie uchádzača - podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia

**Predmet zákazky:** „Poistenie zodpovednosti“  
Časť 3 - Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti  
(Poistenie D&O)

Uchádzač – hlavný člen skupiny dodávateľov:

**PREMIUM Insurance Company Limited**, so sídlom Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St. Julian's, Maltská republika, zapísaná v Registri spoločností Maltskej republiky, číslo zápisu: C 91171  
*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*

**PREMIUM Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu**, so sídlom Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 50 659 669, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, Oddiel: Po, Vložka číslo: 3737/B,

v zastúpení: Ing. Ľubor Beňo, prokurista

**týmto čestne vyhlasuje, že**

spĺňa podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia uvedené v § 32 ods. 1 zákona číslo 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Predmetné dokumenty je možné overiť:

Náhľad do zoznamu hospodárskych subjektov (Registračné číslo: **2023/3-PO-E4136**):

<https://www.uvo.gov.sk/udaje-o-hospodarskych-subjektoch-vedene-uradom/zoznam-hospodarskych-subjektov/detail-hospodarsky-subjekt/142331?ext=0&ico=&l=20&limit=20&nazov=premium&obec=&p=1&page=1&registracneCislo=&sort=nazov&sort-dir=ASC&cHash=2aacc235dce263d6a319ea1cf9012491>

Náhľad do zoznamu hospodárskych subjektov (Registračné číslo: **2022/12-PO-F1840**) - zriaďovateľ:

<https://www.uvo.gov.sk/udaje-o-hospodarskych-subjektoch-vedene-uradom/zoznam-hospodarskych-subjektov/detail-hospodarsky-subjekt/165827?ext=0&ico=&l=20&limit=20&nazov=premium&obec=&p=1&page=1&registracneCislo=&sort=nazov&sort-dir=ASC&cHash=ca1d58b3b622ff215ee931b270e6535d>

Náhľad do výpisu z obchodného registra SR:

<http://orsr.sk/vypis.asp?ID=367695&SID=2&P=0>

Náhľad do výpisu registra MFSA (zriaďovateľ):

<https://www.mfsa.mt/financial-services-register/>

Register subjektov finančného trhu vedený Národnou bankou Slovenska:

<https://subjekty.nbs.sk/entity/577/>

zriaďovateľ:

<https://subjekty.nbs.sk/search?q=PREMIUM+Insurance+Company+Limited>

Náhľad do Registra partnerov verejného sektora (Číslo vložky: 9696):

<https://rpvs.gov.sk/rpvs/Partner/Partner/Detail/9696>

Zároveň vyhlasujeme, že spoločnosť PREMIUM Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu, **nie je vedená** v registri osôb so zákazom účasti vo verejnom obstarávaní, vedenom Úradom pre verejné obstarávanie podľa § 183 ZoVO. Náhľad do Registra osôb so zákazom účasti:

<https://www.uvo.gov.sk/register-osob-so-zakazom-490.html?ico=50659669&nazov=&obec=&sort=nazov&sort-dir=ASC>

V Bratislave, dňa 01.12.2023

.....  
PREM  
Ing. I

# Náhľad záznamu zo zoznamu hospodárskych subjektov

vedeného Úradom pre verejné obstarávanie podľa § 152 zákona č. 343/2015 o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Údaje o hospodárskom subjekte zapísané ku dňu: 01.12.2023

Obchodné meno/Názov:	PREMIUM Poistovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu
Sídlo/Miesto podnikania:	Námestie Mateja Korvína 1 Bratislava - mestská časť Staré Mesto
IČO:	50659669
Právna forma:	Nešpecifikovaná právna forma
Stav:	Aktívny
Registračné číslo:	2023/3-PO-E4136
Platnosť zápisu od:	15.03.2023
Platnosť zápisu do:	15.03.2026
Zoznam osôb:	Tomáš Rehuš , Konateľ Ing. Mojmír Vedej , Vedúci podniku (organizačnej zložky podniku) Ing. Mojmír Vedej , Vedúci podniku zahraničnej osoby / organizačnej zložky podniku zahraničnej osoby Ing. Daniel Ďuračka , Prokurista Ing. Ľubor Beňo , Prokurista Tomáš Rehuš , Prokurista

## Predmet podnikania

Poisťovacia a zaistovacia činnosť v odvetviach neživotného poistenia A. Klasifikácia rizík podľa poistných odvetví: 1. Úraz (vrátane pracovných úrazov a chorôb z povolania): — fixné peňažné plnenia; — plnenia majúce povahu odškodnenia; — kombinované plnenia; — úrazy cestujúcich. 2. Choroba: — fixné peňažné plnenia; — plnenia majúce povahu odškodnenia; — kombinované plnenia. 3. Pozemné vozidlá (okrem koľajových) Všetky škody na: — pozemných motorových vozidlách; — pozemných vozidlách okrem motorových vozidiel. 4. Koľajové vozidlá Všetky škody na koľajových vozidlách. 7. Prepravovaný tovar (vrátane tovaru pre trh, batožiny a všetkých ostatných tovarov) Všetky škody na prepravovanom tovare alebo batožine bez ohľadu na spôsob prepravy. 8. Požiar a prírodné živly Všetky škody na majetku (ak nie sú zahrnuté do odvetvia 3, 4, 5, 6 a 7), ktoré spôsobil: — požiar; — výbuch; — víchrica; — iné prírodné živly okrem víchrice; — jadrová energia; — zosuv a zosadenie pôdy. 9. Iné škody na majetku Všetky škody na majetku (ak nie sú zahrnuté v odvetviach 3, 4, 5, 6 a 7) spôsobené krupobitím alebo mrazom alebo inými príčinami (napr. krádežou), ak nie sú zahrnuté v odvetví 8. 10. Zodpovednosť za škodu spôsobenú prevádzkou motorových vozidiel Celá zodpovednosť za škodu spôsobenú prevádzkou pozemných motorových vozidiel (vrátane zodpovednosti dopravcu). 13. Všeobecná zodpovednosť Všetky ostatné prípady zodpovednosti za škodu, ktoré nie sú uvedené v odvetviach 10, 11 a 12. 16. Rôzne finančné straty: — riziko z výkonu povolania; — nedostatočný príjem (všeobecne); — zlé poveternostné podmienky; — strata zisku alebo výnosov; — trvalé všeobecné náklady; — neočakávané obchodné náklady; — strata trhovej hodnoty; — strata nájomného alebo príjmu; — ostatné nepriame obchodné straty; — ostatné iné ako obchodné finančné straty; — ostatné finančné straty.

## Doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti týkajúce sa osobného postavenia



## Podmienka účasti podľa

§32 ods.1 zákona č. 343/2015 Z. z.	Druh dokladu	Vydal/a	Dátum vydania
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Ing. Daniel Ďuračka)	Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Ing. Ľubor Beňo)	Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Ing. Mojmír Vedej)	Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Tomáš Rehuš)	Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky	17.02.2023
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie o neevidovaných nedoplatkoch na poistnom na sociálne poistenie z IS SP	Sociálna poisťovňa, a. s., ústredie	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.c)	potvrdenie z evidencie daňových nedoplatkov z IS FS SR	Finančné riaditeľstvo SR	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie o neevidencii pohľadávok po splatnosti na poistnom na verejné zdravotné poistenie z IS ZP	Union poisťovňa, a.s.	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie o neevidencii pohľadávok po splatnosti na poistnom na verejné zdravotné poistenie z IS ZP	Dôvera zdravotná poisťovňa, a.s.	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie o neevidencii pohľadávok po splatnosti na poistnom na verejné zdravotné poistenie z IS ZP	Všeobecná zdravotná poisťovňa, a.s.	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.e)	odpis registrovaného subjektu z registra právnických osôb a podnikateľov	Štatistický úrad Slovenskej republiky	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.f)	čestné vyhlásenie		03.02.2023
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (likvidácia)	Štatistický úrad Slovenskej republiky	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (reštrukturalizácia)	Okresný súd Bratislava I	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (konkurz)	Okresný súd Bratislava I	16.02.2023
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov právnickej osoby	Nahradené čestným vyhlásením	07.03.2023
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov právnickej osoby	Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky	16.02.2023

# Náhľad záznamu zo zoznamu hospodárskych subjektov

vedeného Úradom pre verejné obstarávanie podľa § 152 zákona č. 343/2015 o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Údaje o hospodárskom subjekte zapísané ku dňu: 01.12.2023

Obchodné meno/Názov:	PREMIUM Insurance Company Limited
Sídlo/Miesto podnikania:	Level 3, CF Business Centre, Triq Gort Saint Julian's
IČO:	C 91171
Právna forma:	Akciová spoločnosť
Stav:	Aktívny
Registračné číslo:	2022/12-PO-F1840
Platnosť zápisu od:	16.12.2022
Platnosť zápisu do:	16.12.2025
Zoznam osôb:	Karl Micallef , Konateľ Marcin Klugowski , Konateľ Marek Benko, LLM , Konateľ Mojmír Vedej , Konateľ Sean Agius , Konateľ

## Predmet podnikania

Typy poistenia: - úraz, - choroba, - poistenie škôd na pozemných dopravných prostriedkoch iných než koľajových, - škody na koľajových dopravných prostriedkoch, - poistenie dopravy tovaru počas prepravy, - požiar a prírodné živly, - iné škody na majetku, - zodpovednosť za škodu spôsobenú prevádzkou motorového vozidla, - všeobecná zodpovednosť, - poistenie rôznych typov finančnej strát.

## Doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti týkajúce sa osobného postavenia

### Podmienka účasti podľa

§32 ods.1 zákona č. 343/2015 Z. z.	Druh dokladu	Vydal/a	Dátum vydania
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Sean Agius)	Úrad registra trestov, Maltská polícia	09.10.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Marcin Klugowski)	Úrad registra trestov, Maltská polícia	09.10.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Karl Micallef)	Úrad registra trestov, Maltská polícia	20.10.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Marek Benko, LLM)	Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky	20.10.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Mojmír Vedej)	Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky	27.10.2022

## Podmienka účasti podľa

<b>§32 ods.1 zákona č. 343/2015 Z. z.</b>	<b>Druh dokladu</b>	<b>Vydal/a</b>	<b>Dátum vydania</b>
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov	Úrad registra trestov, Maltská polícia	02.05.2023
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie zdravotnej poisťovne	Union zdravotná poisťovňa, a. s.	04.10.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie zdravotnej poisťovne	DÔVERA zdravotná poisťovňa, a.s.	05.10.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie zdravotnej poisťovne	Všeobecná zdravotná poisťovňa, a. s., pobočka Bratislava	04.10.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie Sociálnej poisťovne	Sociálna poisťovňa, pobočka Bratislava	05.10.2022
§32 ods. 1 písm.c)	potvrdenie colného úradu	Colný úrad Bratislava	10.10.2022
§32 ods. 1 písm.c)	potvrdenie colného úradu		11.11.2022
§32 ods. 1 písm.f)	čestné vyhlásenie		11.11.2022
Iný doklad	Iný doklad	Národná banka Slovenska	28.07.2020
§32 ods. 1 písm.e)	výpis z obchodného registra	Obchodný register Malty	20.04.2023
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (likvidácia)	Obchodný register Malty	05.10.2022
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (reštrukturalizácia)		11.11.2022
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (konkurz)	Obchodný register Malty	05.10.2022
§32 ods. 1 písm.c)	potvrdenie daňového úradu	Úrad pre vybrané hospodárske subjekty	07.10.2022
§32 ods. 1 písm.c)	potvrdenie daňového úradu	Úrad komisára pre daňové príjmy, Malta	06.10.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie zdravotnej poisťovne		11.11.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie Sociálnej poisťovne	Úrad komisára pre daňové príjmy, Malta	06.10.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov právnickej osoby		11.11.2022

# Čestné vyhlásenie uchádzača - podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia

**Predmet zákazky:** „Poistenie zodpovednosti“  
Časť 3 - Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti  
(Poistenie D&O)

Uchádzač – člen skupiny dodávateľov:

**Colonnade Insurance S.A.**, so sídlom Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko, zapísaná v Obchodnom registri Luxemburg pod č. B 61605

*konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky*

**Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu**, so sídlom Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice, Slovenská republika, IČO: 50 013 602, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Košice, Oddiel: Po, Vložka číslo: 591/V

v zastúpení: Ing. Marian Bátovský, vedúci pobočky

týmto čestne vyhlasuje, že

spĺňa podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia uvedené v § 32 ods. 1 zákona číslo 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Predmetné dokumenty je možné overiť:

Náhľad do zoznamu hospodárskych subjektov (Registračné číslo: **2022/6-PO-E1529**) - zriaďovateľ:

<https://www.uvo.gov.sk/udaje-o-hospodarskych-subjektoch-vedene-uradom/zoznam-hospodarskych-subjektov/detail-hospodarsky-subjekt/139551?ext=0&ico=&l=20&limit=20&nazov=colonnade&obec=&p=1&page=1&registracneCislo=&sort=nazov&sort-dir=ASC&cHash=703b9645408e8d80689eace9a5c5c64>

Náhľad do výpisu z obchodného registra SR:

<https://www.orrs.sk/vypis.asp?ID=335748&SID=4&P=0>

Register subjektov finančného trhu vedený Národnou bankou Slovenska:

<https://subjekty.nbs.sk/entity/549/>

zriaďovateľ:

<https://subjekty.nbs.sk/entity/548/>

Náhľad do Registra partnerov verejného sektora (Číslo vložky: 9636):

<https://rpvs.gov.sk/rpvs/Partner/Partner/Detail/9636>

Zároveň vyhlasujeme, že spoločnosť Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu, **nie je vedená** v registri osôb so zákazom účasti vo verejnom obstarávaní, vedenom Úradom pre verejné obstarávanie podľa § 183 ZoVO. Náhľad do Registra osôb so zákazom účasti:

<https://www.uvo.gov.sk/udaje-o-hospodarskych-subjektoch-vedene-uradom/register-osob-so-zakazom?ico=50013602&nazov=&obec=&sort=nazov&sort-dir=ASC>

V Bratislave, dňa 01.12.2023

[Redacted signature] z iného členského štátu

# Náhľad záznamu zo zoznamu hospodárskych subjektov

vedeného Úradom pre verejné obstarávanie podľa § 152 zákona č. 343/2015 o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Údaje o hospodárskom subjekte zapísané ku dňu: 01.12.2023

Obchodné meno/Názov:	Colonnade Insurance S.A.
Sídlo/Miesto podnikania:	Rue Jean Piret 1 Luxembourg
IČO:	B61605
Právna forma:	Akciová spoločnosť
Stav:	Aktívny
Registračné číslo:	2022/6-PO-E1529
Platnosť zápisu od:	09.06.2022
Platnosť zápisu do:	09.06.2025
Zoznam osôb:	Bijan Khosrowshahi , Konateľ Frederick Gabriel , Konateľ Jean Cloutier , Konateľ Leo de Waal , Konateľ Marnix Ernst Wielenga , Konateľ Péter Csákvári , Konateľ

## Predmet podnikania

- predmetom činnosti spoločnosti je vykonávať vo vlastnom mene, v mene subjektov skupiny a v mene tretích osôb, vrátane a nielen zahraničných alebo národných subjektov, vzájomných poisťovacích (zaisťovacích) konzorcií alebo akejkoľvek inej tretej strany, akúkoľvek poisťovaciu i zaisťovaciu činnosť vo všetkých druhoch poistenia, s výnimkou akejkoľvek činnosti životného poistenia, a to tak v krajinách Európskej únie, ako aj v tretích krajinách v súlade s potrebnými povoleniami a oznámeniami, pričom spoločnosť môže používať poisťných sprostredkovateľov(maklérov) (insurance broker), ako aj v akýchkoľvek domácich či zahraničných sprostredkovateľov v sektore poisťovania, podľa toho, čo bude považovať za vhodné, mať priamu či nepriamu kapitálovú účasť v spoločnosti alebo podniku s rovnakým alebo podobným predmetom činnosti, alebo ktorá by mohla podporiť rozvoj jej podnikateľských činností, a poskytovať iným poisťovacím spoločnostiam alebo vzájomným poisťovacím (zaisťovacím) konzorciám akúkoľvek technickú i odbornú pomoc a služby agentúry, riadenia a poradenstva v súvislosti s poisťovaním. Spoločnosť môže ďalej vykonávať akékoľvek transakcie, činnosti alebo investovanie v oblasti cenných papierov, v oblasti hnutelných i nehnuteľných aktív, vlastniť priamo i nepriamo kapitálové účasti v spoločnostiach.

## Doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti týkajúce sa osobného postavenia

### Podmienka účasti podľa

§32 ods.1 zákona  
č. 343/2015 Z. z.

Druh dokladu

Vydal/a

Dátum  
vydania

01.12

§32 ods. 1 písm.a)

výpis z Registra trestov (Marnix Ernst  
Wielenga)

Register trestov Luxemburského  
veľkovejvodstva

25.03.2022

VO

## Podmienka účasti podľa

§32 ods.1 zákona č. 343/2015 Z. z.	Druh dokladu	Vydal/a	Dátum vydania
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Frederick Gabriel)	Register trestov Luxemburského veľkovevodstva	24.03.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Péter Csákvári)	Register trestov Luxemburského veľkovevodstva	16.03.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Bijan Khosrowshahi)	Ministerstvo spravodlivosti USA, Federálny úrad pre vyšetrovanie, Odbor informačných služieb na úseku registra trestov	29.03.2022
§32 ods. 1 písm.c)	potvrdenie z evidencie daňových nedoplatkov z IS FS SR	Finančné riaditeľstvo SR	31.03.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie Sociálnej poisťovne	Sociálna poisťovňa, ústredie	07.04.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie zdravotnej poisťovne	Union zdravotná poisťovňa, a. s.	13.04.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie zdravotnej poisťovne	DÓVERA zdravotná poisťovňa, a.s.	03.05.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie zdravotnej poisťovne	Všeobecná zdravotná poisťovňa, a. s., pobočka Košice	06.04.2022
§32 ods. 1 písm.c)	potvrdenie colného úradu	Správa colného úradu a nepriamych spotrebných daní	31.03.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov právnickej osoby	Register trestov Luxemburského veľkovevodstva	16.03.2022
§32 ods. 1 písm.f)	čestné vyhlásenie		10.05.2022
§32 ods. 1 písm.e)	výpis z obchodného registra	Obchodný register v Luxemburgu	16.01.2023
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (likvidácia)	Obchodný register v Luxemburgu	16.03.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Leo de Waal)	Register trestov Luxemburského veľkovevodstva	25.03.2022
§32 ods. 1 písm.a)	výpis z Registra trestov (Jean Cloutier)	Osvedčenie kanadskej polície, Služby polície v Cobourg	16.03.2022
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (reštrukturalizácia)	Obchodný register v Luxemburgu	16.03.2022
§32 ods. 1 písm.d)	potvrdenie súdu (konkurz)	Obchodný register v Luxemburgu	16.03.2022
§32 ods. 1 písm.c)	potvrdenie daňového úradu	Správa priamych odvodov, Daňový úrad v Luxemburgu	16.03.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie Sociálnej poisťovne	Ústredie sociálneho zabezpečenia	17.03.2022
§32 ods. 1 písm.b)	potvrdenie zdravotnej poisťovne	Ústredie sociálneho zabezpečenia	17.03.2022



NÁRODNÁ  
BANKA  
SLOVENSKA

Národná banka Slovenska  
Imricha Karvaša 1  
813 25 Bratislava  
+421 2 57 87 11 11  
www.nbs.sk

PREMIUM Insurance Company Limited  
68, George Borg Olivier  
STJ 1081 St. Julian's  
Maltská republika

Your letter No./Date

13. 7. 2020

Our Letter No.:

NBS1-000-045-548  
100-000-243-306

Zuzana Wallová

+421 2 5787 5878

Place/Date

Bratislava  
28. 7. 2020

**Oznámenie ustanovení slovenských právnych predpisov, ktoré sa vzťahujú na vykonávanie poisťovacej činnosti poisťovňou z iného členského štátu pri poskytovaní služieb na území Slovenskej republiky**

Národná banka Slovenska týmto potvrdzuje, že v zmysle článku 148 smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/138/ES o začatí a vykonávaní poistenia a zaistenia (Solventnosť II) (ďalej len "Smernica Solventnosť II") dňa 26. marca 2019 bolo Národnej banke Slovenska doručené oznámenie Malta Financial Services Authority - maltského regulátora o zámere vykonávať poisťovaciu činnosť prostredníctvom svojej pobočky na území Slovenskej republiky spoločnosťou:

**PREMIUM Insurance Company Limited**

podľa Prílohy I Smernice Solventnosť II, odvetvia neživotného poistenia A. Klasifikácia rizík podľa poisťných odvetví:

1. Úraz
2. Choroba
3. Poistenie škôd na pozemných dopravných prostriedkoch iných než kol'ajových
4. Škody na kol'ajových dopravných prostriedkoch
7. Poistenie dopravy tovaru počas prepravy
8. Požiar a prírodné živly
9. Iné škody na majetku
10. Zodpovednosť za škodu spôsobenú prevádzkou motorových vozidiel
13. Všeobecná zodpovednosť
16. Poistenie rôznych finančných strát.

Táto spoločnosť môže na území Slovenskej republiky vykonávať iba činnosti uvedené v predmetnom oznámení, na ktoré jej bolo udelené povolenie.

V súlade s článkom 2.3.1 časť III Všeobecného protokolu týkajúceho sa spolupráce orgánov dohľadu nad poisťovníctvom členských štátov Európskej únie Národná banka Slovenska si Vás dovoľuje informovať, že poisťovacia činnosť na území Slovenskej republiky sa spravuje zákonmi:

- zákon č. 39/2015 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o poisťovníctve“), Príloha č.1, ktorý je zverejnený na webovom sídle NBS:

<http://www.nbs.sk/img/Documents/Legislativa/UplneZneniaZakonov/Z0392015.pdf>

- zákon č. 747/2004 Z. z. o dohľade nad finančným trhom a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ktorý je zverejnený na webovom sídle NBS:

<http://www.nbs.sk/img/Documents/Legislativa/UplneZneniaZakonov/UZ-747-2004-2012-29.pdf>

Národná banka Slovenska Vás upozorňuje, že pri výkone poisťovacích činností je nutné dodržiavať aj tie platné a účinné slovenské právne predpisy, ktoré sa priamo netýkajú dohľadu

nad poisťovníctvom, ale inak upravujú vykonávanie týchto obchodných činností poisťovňa z iného členského štátu alebo z Európskeho hospodárskeho priestoru je povinná verejným záujmom dodržiavať najmä nasledujúce ustanovenia:

- zákon č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestných činov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, § 18, 19 a § 21 ods. 5 a 6 zákona o poisťovníctve,
- § 70 ods. 4 zákona o poisťovníctve a Opatrenie Národnej banky Slovenska ktorým sa ustanovuje vzor formulára o dôležitých zmluvných podmienkach poisťovej zmluvy,
- zákon č. 266/2005 Zb. o ochrane spotrebiteľa pri finančných službách na zmenu a doplnení niektorých zákonov
- zákon č. 250/2007 Zb. o ochrane spotrebiteľa a o zmene zákona Slovenskej republiky č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.

Uvedené zákony sú zverejnené na internetových stránkach <http://www.nbs.sk/sk/legislativa> a <http://www.justice.gov.sk>.

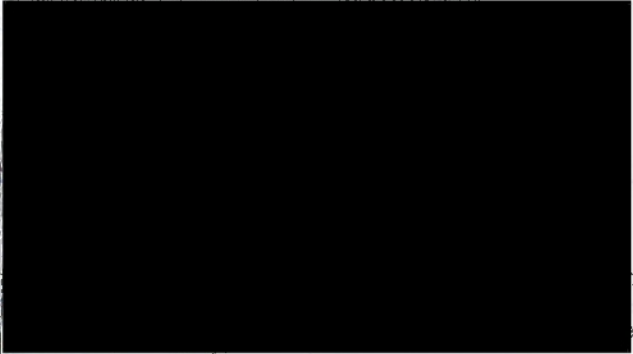
Predmetné oznámenie sa vydáva na žiadosť spoločnosti PREMIUM Insurance Limited z dôvodu zmeny sídla spoločnosti (oznámenie zo dňa 6. marca 2020, Národnej banke Slovenska dňa 11. marca 2020, č. z.: 100-000-223-742).

ka Slovenska

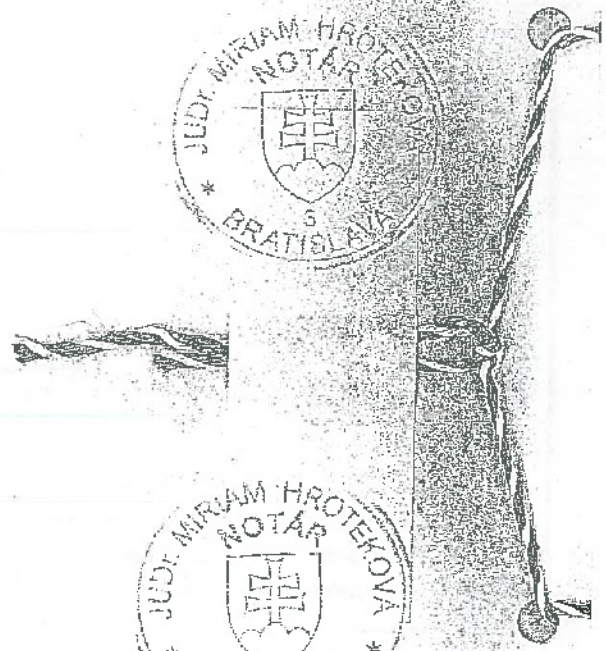




potvrdím, že tento odpis skutočnosti sa z ... 2 ... listov / ... 2 ... strán  
oviac súhlasí s predloženými kópiami (overenými)  
... listov / ... 2 ... strán. Ide o odpis úplný  
keďže na predloženej listine boli vykonané tieto zmeny,  
aké všetky boli: .....  
aké boli (aké) vykonané opravy nezahŕňajúce uvedené.



BRATISLAVA



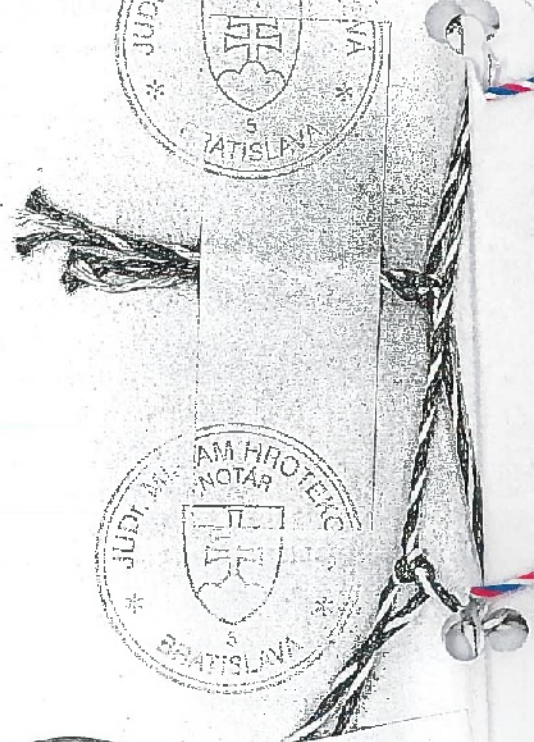
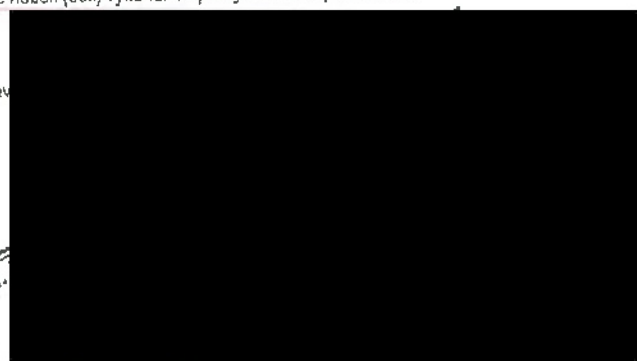
Osvädčujem, že tento odpis skladajúci sa z 2 listov / 3 strán  
doslovne súhlasí s predloženým ~~originálom~~ (osvedčeným  
odpisom) skladajúcim sa z 2 listov / 3 strán. Ide o odpis úplný  
(čiasťový). Na predloženej listine boli vykonané tieto zmeny,  
doplnky, vsuvky, škrtky: .....  
Na odpise neboli (boli) vykonané opravy nezhôd s predloženou  
listinou.

V Bratislave



Osvädčujem, že tento odpis skladajúci sa z 2 listov / 4 strán  
doslovne súhlasí s predloženým ~~originálom~~ (osvedčeným  
odpisom) skladajúcim sa z 2 listov / 4 strán. Ide o odpis úplný  
(čiasťový). Na predloženej listine boli vykonané tieto zmeny,  
doplnky, vsuvky, škrtky: .....  
Na odpise neboli (boli) vykonané opravy nezhôd s predloženou  
listinou.

V Bratislave



Osvädčujem, že tento odpis zodpovedá z 3 listov / 4 strán  
doslovne súhlasí s predloženým originálom (osvedčeným  
odpisom) skladajúcim sa z 2 listov / 4 strán. Ide o odpis úplný  
(~~čiastočný~~). Na predloženej listine nie vykonané žiadne zmeny,

doplňky, vsuvky  
Na odpise neb  
listinou.

V Bratislava, d

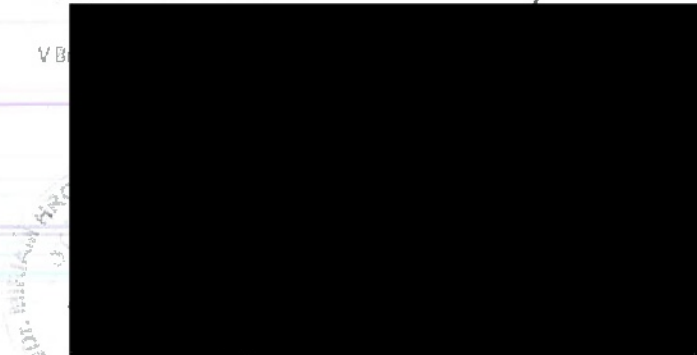
ková  
otárom  
vou  
tislavo



BRATISLAVA  
MIRIAM HROTEKOVÁ  
NOTÁRKA

Osvedčujem, že tento opis skutočnosti z 4 listov / 5 strán  
doslovne súhlasí s predloženým originálom (~~osvedčeným~~  
opisom) skladajúcim sa z 3 listov / 5 strán, ide o odpis úplny  
(~~čiasťový~~). Na predloženej listine boli vykonané tieto zmeny,  
doplňky, vsuvky, škrtky: .....  
Na odpise nebou (~~bol~~) vykonané opravy nezhôd s predloženou  
listinou.

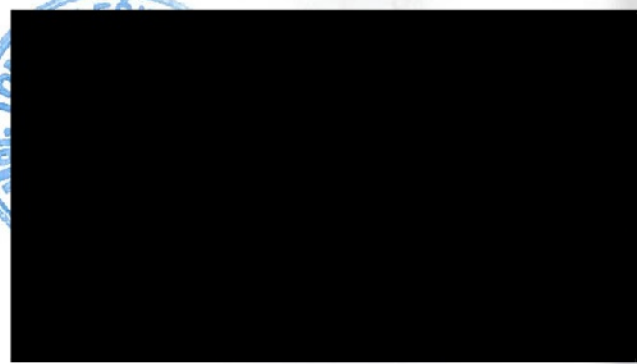
V B



ojeková  
no  
o  
t



Poradové č. osvedčenia: 633  
Osvedčujem, že táto úplná / čiastočná  
kópia, pozostávajúca z 6 strán na  
3 listoch, sa doslovne zhoduje  
s originálom / osvedčeným odpisom listiny  
V Bratislave, dňa: 18-10-2022



**Prekladateľ** : Mgr. KASTÉLY Tomáš, Rovníková 9, 040 12 Košice  
**Zadávateľ** : Translata, spol. s r.o., Einsteinova 24, 851 01 Bratislava  
**Číslo spisu (objednávky)** : PRJ041737 – PO129864/V251  
**Predmet prekladu** : Rozšírenie povolenia  
**Počet strán prekladanej listiny** : 2  
**Počet strán prekladu** : 2 / 2 NS  
**Počet odovzdaných vyhotovení** : 1  
**Miesto a dátum** : 24.10.2023

**Traducteur** : Mgr. KASTÉLY Tomáš, Rovníková 9, 040 12 Košice  
**Maître d'ouvrage** : Translata, spol. s r.o., Einsteinova 24, 851 01 Bratislava  
**Dossier référence** : PRJ041737 – PO129864/V251  
**Objet de la traduction** : Extension de l'agrément  
**Nombre de pages de l'original** : 2  
**Nombre de pages de la traduction** : 2 / 2 pages normées  
**Nombre d'exemplaires de la traduction** : 1  
**Lieu et date** : 24/10/2023

**PREKLAD Z FRANCÚZSKEHO DO SLOVENSKEHO JAZYKA č. 399/23**

**TRADUCTION DE LA LANGUE FRANÇAISE EN LANGUE SLOVAQUE n° 399/23**

GRAND-DUCHE DE LUXEMBOURG

—  
MINISTÈRE DES FINANCES

—  
COMMISSARIAT AUX ASSURANCES

Luxembourg, le 9 juillet 2018

Vos Réf.:

Nos Réf.: S 063/18

LE MINISTRE DES FINANCES



Vu la loi modifiée du 7 décembre 2015 sur le secteur des assurances;


Vu la demande présentée en date du 14 mai 2018 par l'entreprise d'assurance de droit luxembourgeois « COLONNADE INSURANCE S.A. » par laquelle elle sollicite une extension de son agrément ;

Vu que l'entreprise d'assurance « COLONNADE INSURANCE S.A. » dispose des fonds propres éligibles nécessaires pour détenir le capital de solvabilité requis et le minimum de capital requis ;

**ARRETE:**

**Art. 1<sup>er</sup>.** – En application de l'article 55, alinéa 1 de la loi susmentionnée sur le secteur des assurances, l'entreprise d'assurance « COLONNADE INSURANCE S.A. » avec siège social à L - 2350 Luxembourg, 1, rue Jean Piret, est autorisée à étendre ses activités à la couverture des risques de la Responsabilité du transporteur relevant de la branche 10 R.C. véhicules terrestres automoteurs.

**Art. 2.** – Une expédition du présent arrêté est adressée à l'entreprise d'assurance « COLONNADE INSURANCE S.A. » pour lui servir de titre.





LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Ministère des Affaires étrangères  
et européennes

**APOSTILLE**

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Pays: Grand-Duché de Luxembourg  
Le présent acte public
2. a été signé par DELVAUX, Cosita
3. agissant en qualité de Notaire
4. est revêtu du sceau/timbre de Office notarial

Attesté

5. à Luxemb
7. par Minist
8. sous no.
9. Sceau / ti



**PREKLAD Z FRANCÚZSKEHO DO SLOVENSKEHO JAZYKA**

LUXEMBURSKÉ VEĽKOVODSTVO

v Luxemburgu 9. júla 2018

-----  
**MINISTERSTVO FINANCIÍ**  
-----

ÚRAD PRE DOHLAD NAD POISŤOVNÍCTVOM A ZAISŤOVNÍCTVOM

**Vaša značka:**

**Naša značka: S 063/18**

*odtlačok pečiatky s textom v anglickom jazyku*

*odtlačok dátumovej pečiatky s textom: 17. OKTÓBER 2023*

*odtlačok okrúhlej pečiatky so štátnym znakom Luxemburského veľkovojsvodstva a textom: Cosita DELVAUX, notár \*  
Luxemburg \*, nečitateľný podpis*

**MINISTER FINANCIÍ**

So zreteľom na zákon zo 7. decembra 2015 o poisťovníctve v neskoršom znení,

so zreteľom na žiadosť zo dňa 14. mája 2018, ktorú predložila poisťovňa založená podľa luxemburského práva „COLONNADE INSURANCE S.A.“ a ktorou žiada o rozšírenie jej povolenia,

so zreteľom na skutočnosť, že poisťovňa „COLONNADE INSURANCE S.A.“ disponuje použiteľnými vlastnými zdrojmi pre splnenie požiadavky kapitálovej solventnosti a minimálnej kapitálovej požiadavky

**ROZHODOL NASLEDOVNE:**

**Čl. 1** – V súlade s článkom 55 ods. 1 vyššie citovaného zákona o poisťovníctve je poisťovňa „COLONNADE INSURANCE S.A.“, so sídlom na adrese L-2350 Luxemburg, 1, rue Jean Piret, oprávnená rozšíriť svoju činnosť o krytie rizík z poistenia zodpovednosti prepravcu spadajúceho do triedy 10 poistenie zodpovednosti za škody spôsobené prevádzkou motorových vozidiel.

**Čl. 2** – Toto rozhodnutie bude doručené spoločnosti „COLONNADE INSURANCE S.A.“ ako doklad – povolenie.

za ministra financií

*nečitateľný podpis*

Claude WIRION

riaditeľ Úradu pre dohľad nad poisťovníctvom a zaistovníctvom





VLÁDA  
LUXEMBURSKÉHO VELKOVODSTVA  
Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí

APOSTILLE  
(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Krajina: **Luxemburské veľkovojsvodstvo**
  2. Táto verejná listina bola podpísaná: **DELVAUX, Cosita**
  3. konajúcim vo funkcii: **notára**
  4. je opatrená pečiatkou/kolkom: **notárskeho úradu**
- Overené
5. v **Luxemburgu**
  6. v **STREDU 18. OKTÓBRA 2023**
  7. **Ministerstvom zahraničných vecí a európskych záležitostí**
  8. pod číslom **V-20231017-490795**
  9. Pečiatka/kolok: *odtlačok okrúhlej pečiatky s textom: Luxemburské veľkovojsvodstvo, Ministerstvo zahraničných vecí*
  10. Podpis  
nečitateľný podpis  
Mario Wiesen, úradník Oddelenia cestovných pasov, víz a legalizácie

*Preklad som vypracoval ako prekladateľ zapísaný v zozname znalcov, tlmočníkov a prekladateľov, ktorý vedie Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky v odbore slovenský jazyk - francúzsky jazyk, evidenčné číslo prekladateľa 970398.*

*Preklad / prekladateľský úkon je v denníku zapísaný pod číslom 399/2023*

*Prekladané listiny súhlasia s preloženými listinami.*

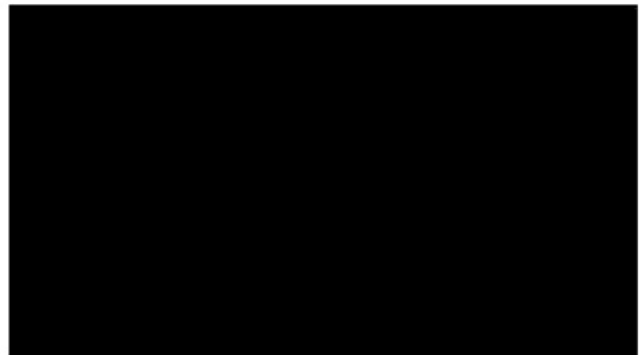
*Zároveň vyhlasujem, že som si vedomý následkov vedome nepravdivého prekladu / prekladateľského úkonu.*

*J'ai réalisé la présente traduction en qualité de traducteur en langues slovaque et française inscrit sur la liste des experts, des interprètes et traducteurs assermentés, tenue par le Ministère de la Justice de la République slovaque sous matricule 970398.*

*La traduction / l'acte de traduction est inscrit(e) au journal du traducteur sous n° 399/2023*

*La traduction est conforme aux documents à traduire.*

*Je déclare également être conscient des conséquences d'une traduction / d'un acte de traduction sciemment inexact(e).*



Názov zmláky: „Poistenie zodpovednosti“, časť 3 - Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti ( Poistenie D&O)

Cenová ponuka

Pol. č.	Poistné riziká	Limit/ubuhmit plnenia (EUR)	Spolučast (EUR)	Uzemný rozsah (minimálny)	Roč. sadzba v %	Cena ročného poisteného (v EUR vrátane dane)	Celková cena poisteného podľa účinnosti rámcovej zmlúvy (sá masiacov) za celý predmet záložky (v EUR vrátane dane)
1	Základný rozsah: zjednotenie členov orgánov spoločnosti a zjednotenie členov orgánov spoločnosti, ktorých náklady súvisia s vykonávaním z povinností, ktoré vyplývajú z objasnenia nákladov obhajoby súdnych trov, z mimosúdneho vyrovnania d'poristenie nákladov na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena	5 000 000	0	celý svet a výnimkou USA a Kanady		23 590,00 €	95 960,00 €
2	Iné náklady: náhrada strát za účasť na súdom pojednávaní; náklady na extrajudiciálne konanie - náklady na vydanie posudku do cudziny; náklady na ochranu v konaní proti osobnej záujme alebo majetku; náklady na poskytnutie pomoci v súvislosti so zhabaním majetku; náklady na poradu, zmluvu v súdom konaní; náklady obhajoby v súvislosti so škodou na majetku, alebo na zdraví; náklady na psychologickú pomoc; náklady vznikajúce so zásahmi regulačného orgánu; náklady v neodkladných prípadoch	1 000 000	0			490,00 €	1 960,00 €
							97 920,00 €

Celková cena za celý predmet záložky prislúšnej časti

Identifikačná dodávateľ
<b>Ochranový názov:</b> PREMIUM Insurance Company Limited Level 3, CF Business Centre, Tria Sork, STI 3062, St. Julian's, Malta, republika Registračná spoločnosť: Maltskej republiky, číslo zápisu: C 91171 Komplikácia: Území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej záložky
<b>PREMIUM Poistovňa, pobočka poistenie z iného členského štátu</b> Rajmeste Matija Kovina 1, 811 07 Bratislava, Slovenská republika 50 639 669 (Iný člen skupiny dodávateľov)
<b>Ochranový názov:</b> Colomrade (poistenie) S.A. Rue Jean Price 1, L-2359, Luxembourg, Luxembourgsko Ochranový reg. č. Luxemburg port. č. B 61605 Komplikácia: Území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej záložky
<b>Colomrade Insurance S.A., pobočka poistenie z iného členského štátu</b> Mladáveďská cesta 8/B, 042 80 Kolláre 50 013 802 (Iný člen skupiny dodávateľov)
Ing. Ľubor Běho Tel: +421 917 483 630; lubor.beno@premiumic.sk

Kontaktná osoba za skupinu dodávateľov:  
mobil a e-mail kontaktné osoby:

V: Bratislava  
Dňa: 01.12.23

Názov zákazky: „Poistenie zodpovednosti“, časť 3 - Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú členmi orgánov spoločnosti (Poistenie D&O)

Cenová ponuka

Pol. č.	Poistné riziká	Limit/sublimit plnenia (EUR)	Spoluúčasť (EUR)	Územný rozsah (minimálny)	Roč.sadzba v %	Cena ročného poistného (v EUR vrátane dane)	Celková cena poistného počas účinnosti rámcovej zmluvy (48 mesiacov) za celý predmet zákazky (v EUR vrátane dane)
1	Základný rozsah: a)poistenie členov orgánov spoločnosti a výkonného managementu b)poistenie náhrady škody vyplývajúcej z nárokov c)poistenie nákladov obhajoby, súdnych trov, trov mimosúdneho vyrovnania d)poistenie nákladov na styk s verejnosťou a zachovanie dobrého mena	5 000 000	0	celý svet s výnimkou USA a Kanady		23 990,00 €	95 960,00 €
2	Iné náklady: náhradu strát za účasť na súdnom pojednávaní; náklady na extradičné konanie – náklady na vydanie poisteného do cudziny; náklady na obranu v konaní proti osobnej slobode alebo majetku; náklady na osobné potreby v súvislosti so zabavením majetku; náklady na peňažnú záruku v súdnom konaní; náklady obhajoby v súvislosti so škodou na majetku alebo na zdraví; náklady na psychologickú pomoc; náklady súvisiace so zásahmi regulačného orgánu; náklady v neodkladných prípadoch	1 000 000	0			490,00 €	1 960,00 €
<b>Celková cena za celý predmet zákazky príslušnej časti</b>							<b>97 920,00 €</b>

Identifikácia dodávateľa

Obchodný názov:

Adresa sídla:

IČO:

<b>PREMIUM Insurance Company Limited</b>
Level 3, CF Business Centre, Triq Gort, STJ 3061, St. Julian's, Maltská republika
Register spoločnosti Maltskej republiky, číslo zápisu: C 91171
konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky
<b>PREMIUM Poistovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu</b>
Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava, Slovenská republika
50 659 669
(hlavný člen skupiny dodávateľov)
a

Obchodný názov:

Adresa sídla:

IČO:

<b>Colonnade Insurance S.A.</b>
Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxembourg, Luxembursko
Obchodný register Luxemburg pod č. B 61605
konajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom organizačnej zložky
<b>Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu</b>
Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice
50 013 602
(člen skupiny dodávateľov)

Kontaktná osoba za skupinu dodávateľov:

Mobil a e-mail kontaktnej osoby:

Ing. Ľubor Beňo
tel: +421 917 483 630; lubor.beno@premium-ic.sk

V: Bratislava

Dňa: 01.12.23

.....  
Ing. Ľubor Beňo  
prokurista  
PREMIUM Poistovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu  
a na základe Plnej moci